

3/25

1996年〈平成8年〉

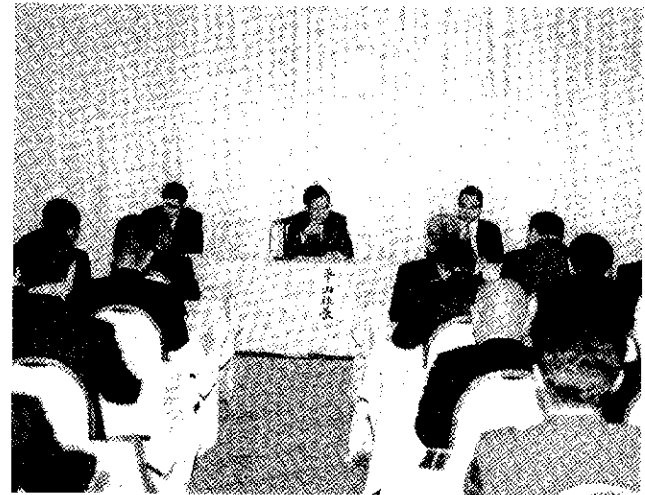
No.245

■発行/十日町市役所
〒948新潟県十日町市千歳町3丁目3番地
TEL 0257-57-3111
■編集/企画人事課広報広聴係

特集 北越急行(株)本社は六日町

営業開発室は十日町市

- ▼平成8年度予算 459
- ▼公民館の講座 10
- ▼市指定文化財を指定・こたま号 11
- ▼標準小作料が決定 12
- ▼工業統計調査結果 13
- ▼敢歩着テレビ 14・15
- ▼「お知らせ」 18・23
- ▼健康・保健コーナー 24



3月10日、北越急行線の平山社長（県知事）、川村副社長（県副知事）、三宅専務（県企画調整部長）、内田取締役業務部長、古沢総務部長（県企画調整部長）、交通・資源対策課長らが来市し、「北越急行線の本社に関する説明会」がラポート十日町で開催されました。

十日町市からは本田市長、尾身県議会議員、市議会議員、広城園町村長（川西町、津南町、中里村、松代町、松之山町）をはじめ、経済四団体（商工会議所、繊維工業協同組合、農業協同組合、建設業協会）など本社誘致の陳情活動に取り組んだ団体の代表者ら約70人が出席しました。

席上、平山社長が北越急行線の本社・六日町案などについて説明をしました。その後、出席者からの質疑応答が行われ、最後に本田市長が、六日町案について了承する旨を伝えました。同社の取締役会は3月26日（火）に開かれ、この会で本社・六日町が正式に決まることとなります。2・3ページで平山社長、本田市長の発言要旨をお知らせします。



唐突な本社案に

おわび

十日町市が、第三セクター設立に中心的役割を果たしてきたことは十分認識しており、また本社誘致に関しての多くの方々の署名をいただき、十日町市民の熱意あふれる行動についても理解していただきました。

昨年6月に本社・六日町案を提案したところ大変なお叱りを受けました。本社誘致の思いが強い十日町市民に対して本社決定の進め方が、結果として唐突で理解できないとのご批判をいただきました。説明が十分でなかった点、決定の進め方が唐突であった点について、は率直に反省し、おわび申し上げます。

開業をあと一年後に控え、今後の事務的な日程を考えると今月中旬に結論を出さなければならず、本社・六日町案にご理解いただきました

北越急行株の責任者として

本社・六日町を決定しました

く、ご説明に伺いました。

2つの観点から

六日町に

本社問題については、北越急行株の社長の立場からすると経営の観点から判断すべきと考えています。鉄道事業は大変難しい会社経営を必要とするもので、JRと違って新たに第三セクターとして鉄道経営を運営していくことは、なまやさしいことではありません。

①最も大切なことは、人命を預かり大量輸送手段を運営する会社であるために安全性の確保と危機管理の体制です。

列車運行に関する情報管理は司令室が担当し、この司令室は六日町の総合事務所に設置されます。司令室で一括安全管理するとすると、異常事態時にはその場で迅速かつ的確な対応をしなければなりません。異常時の判断などが求められた場合、しかるべき責任者が司令室に駆け付けて直ちに指揮命令を下し、職員が一致協力できる体制を整えなければなりません。十日町から駆け付けて指示がで

きるのではないかとの見もありますが、駆け付けたことによっては何か大きな事故が起きた場合には批判が出ますし、また異常時は初期動作の判断がある種の大きな意味を持つことがありがちなことを考えると、十日町に本社は難しいと判断せざるをえません。

②また、経営の効率化という問題があります。六日町には車両・乗務基地など主要な機能が集積しており、現業社員73名のうち半数以上が本社とかかわりなく六日町に従事します。このため管理・経営の効率化からも六日町に本社を置くことがベターだと考えます。

仮に十日町に本社を置くとなると、日々の列車の運行状況の報告や打ち合わせが非効率となることから総務関係の職員が必要となります。社員は6名増員となり、約3千万円の人件費増になります。

北越急行株は、比較的早い時期に単年度赤字になると予測しています。乗客見込みから考えると、北陸方面からの特急列車の速達性がメリットとなり、現在、北陸から長岡駅で新幹線に乗り換えて東京に行く人たちが北越北線を利用するようになります。この人たち

が乗客の圧倒的多数を占め、8・9割の収入になり、この部分が確保されている限り収支上大きな問題は抱えないだろうと考えています。

しかし、国庫補助で建設しているために償却という経理方法が採れず、20年くらい経過すると再整備時には新たな自己資金を負担しなければならぬ状況が発生します。同時に長野・上越間の新幹線が整備された後は、北越北線利用者が今度は北陸新幹線にシフトし8・9割の利用者が減少する危険を抱えることとなります。

このように、北越北線が抱える経理上の負担問題や北陸新幹線との競合という将来の大きな経営上の課題を抱えています。したがって黒字収支はできるだけ蓄積し、将来の二つの課題に対応する努力は経営者として最低やらなければならぬことだと認識しており、3千万円という人件費増は経理上の問題として考えざるをえません。

以上のことから、北越急行株の経営責任者として本社は六日町が適当であると判断しました。今月26日の取締役会に提案したいと考えていますので、十日町市民や経営界の皆さんには不満・議論があることでしょうかご理解いただきたいと思います。

営業開発室は

十日町市に

北越北線の開通に伴い将来生じるであろう課題への対応策については、会社としても真剣に受けとめています。北越北線が魅力ある地域の鉄道として利用者が増え、また長野以北の新幹線が開通してからも採算が成り立つという方向にするためには、どうしたらよいか大きな課題となってきます。

北越北線は首都圏・関西圏・北陸地方を結ぶ鉄道であり、沿線には温泉・スキー場・ゴルフ場などの観光資源があることから、JR東日本、JR西日本と連携して旅行者を増やす対策を講じる必要があります。会社としても沿線の市町村や観光協会と連携したイベントを開催していく方針です。

こうした営業戦略を練る拠点は、当初より十日町が適当であると認識しており、本社機能の一部である『営業開発室』を十日町に設置する考えています。

スーパー特急の 停車に努力

スーパー特急の停車についてはJR東日本、JR西日本、北越急行株の三者の輸送担当者会議をこ

で3回ほど開催しましたが、JR東日本がスーパー特急を通すための高規格事業費の約6割を負担しており、特急列車のダイヤについてはJR側の発言権が強く厳しい立場に置かれています。

現時点でのJR側は、北陸地方からの航空機利用者との競合を第一の課題としているため、鉄道利用者の速達性を優先に掲げて到達時間をできるだけ短縮するダイヤを最大の眼目としています。担当者会議の段階ですが、JR東日本は十日町駅には1本も停車できないと主張していますし、JR西日本は1・



北越北線の開業を求むに控え、会社の将来的な経営、あるいは効率的な運用を図る上から、本社を六日町に置くことを3月26日の取締役会に諮る旨の説明を、平山知事から直接していただきました。私はこの際、様々な考え方があ

2往復の停車を考えており、厳しい状況にあります。

速達性の確保は当然考えなければなりません。輸送需要増のために各種タイプの特急列車を運行することや、時間帯により需要のある駅に停車させるなどを検討しており、主張すべきところはあ

と考えています。十日町駅は特急列車の停車を想定して建設されている駅でありま

様々な考え方を踏まえて

本社・六日町を了承しました

おかつ本日ご出席の市民、団体の皆さん、本社誘致に積極的に運動していただいた多くの方々に心からお礼と感謝の意を表しつつ、本社・六日町案について了承する決断をしました。

決断した以上はあらためて先頭に立ち、本日も話題になりましたスーパー特急の十日町駅停車、飯山線の新潟県側の新潟支社移管、地域高規格道路の早期着工という課題に今まで以上に努力していきますので、この運動に対してもご理解とお力添えをお願いします。

増につながることになりません。単なる通過の利用客を運ぶのではなく、この地域の観光等を目的に

る利用客を開拓し、その人たちのために十日町駅に停車するスーパー特急を組み入れるようJR側に主張していきたいと考えています。

また普通列車についても、各駅にすべて停車するのがよいのかどうか、あるいは乗降客の多い駅に停車する快速列車、季節やイベントの時期の臨時列車の運行など、ダイヤ上では工夫する材料があると考えています。

役立つ構想の

具体化を

これからは知事としての立場の発言になりますが、北越北線が北陸新幹線の開業後も含めて最大限利用されるためには、沿線地域の独自の魅力を持つ仕掛けづくりに努力し、皆さんにとって役に立つ

現在、駅周辺の開発構想や高等教育機関の設立構想、縄文の森構想など様々な構想があると聞いています。「里創プラン」ではこれらを踏まえて十日町圏域のプロジェクト

、クトを検討していますが、当地域と北越急行線に役立つ構想をさらに関係団体や市町村で相談し、具体化を怠りだ方がよいと思います。

最後に「マイレール」という問題については、沿線17市町村と県で構成する北越急行開業準備会では、テレビ番組の制作や開業イベントを行いながら北越北線と沿線地域のPRをより積極的に展開し、マイレール意識を県全体に広げていきたいと考えています。引き続きこの鉄道にかける熱い思い、マイレールとして愛してくださることをお願い申し上げます。

昨日、レオナルド・ダ・ヴィンチ・ミュージアム、駅ビル、交流文化会館、火焔の都、高等教育機

関など、各界各層から様々な提案をいただいています。これらすべて北越北線の開業に伴う誘客に思いをはせて発想されたものと感謝にたえません。関係者の皆さん、関係町村の皆さんと協議を進めながら構想の実現に努めていきたいと考えています。

このたびの本社・六日町の決定、そして今後の地域振興への取り組みに対して、市民の皆さんのご理解と一層のご協力をお願い申し上げます。

■車両……特急列車は平成7年12月に2編成(18車両)を発注。普通列車第1号車を8年2月に発表する(市報3月10日号掲載)。

■社員……沿線地域から6名の採用が内定。4月にJR出向者を含め新たに36名の社員を受け入れ、開業に向けた社員教育を開始する。

■列車ダイヤ……7年8月からJR東日本・JR西日本と協議開始、今後詰められる。

■今後の予定……5月に電力電車線の公団竣工検査、6月に運輸省検査、10月には高速走行試験・訓練運転が開始され、開業準備が本格化する。

平成8年度予算

総額288億4,297万円(率4.2%)積極型予算

平成8年度予算が、3月定例市議会で議決されました。一般会計と特別会計を合わせた予算総額は、288億4,297万円で、前年度に比較すると11億6,314万円、4.2%増の積極型予算となりました。

今回は、8年度予算のあらましを6ページにわたってお知らせします。

一般会計189億6,700万円 (5.1%増)
特別会計98億7,597万円 (2.6%増)

平成8年度会計別予算		前年伸率
◆一般会計	189億6,700万円	(5.1%)
◆特別会計	98億7,597万円	(2.6%)
・国民健康保険	23億8,700万円	(3.2%)
・簡易水道	8億3,090万円	(△8.5%)
・下水道事業	23億0,900万円	(△0.8%)
・老人保健	40億8,570万円	(7.3%)
・農業集落排水事業	2億5,420万円	(7.6%)
・駐車場	917万円	(△74.9%)
■総額	288億4,297万円	(4.2%)
◆水道事業会計		
・収益的収入	7億6,730万円	
・" 支出	7億6,220万円	
・資本的収入	1億3,590万円	
・" 支出	3億1,230万円	

予算の編成にあたって

市の財政状況は、平成6年度決算で公債費比率が14.2%、経常収支比率80.5%、財政力指数0.472と引き続き厳しい状況です。そこで、予算編成にあたっては従来から進めてきた行政改革を着実に進め、健全財政の確保に努めることを基本にしました。

予算の配分は、長期発展計画に掲げた将来像「交流を通し若者が活きづく産業文化都市」実現のため、産業基盤、都市基盤の整備などに重点的に配分されています。中でも、開業を乗春に控えた「北越北線」の関連事業、遅れている農業基盤の整備、駅西區画整理事業や情報館の建設などに力を入れた予算となっています。

一般会計予算の概要

一般会計予算は189億6,700万円で、前年比9億1,600

0万円、率にして5.1%増となっています。

△歳入▽

市民の皆様からいただく市税は、総額で46億1,843万円を計上しました。これは、市民税で対前年比3.1%増、固定資産税では3.8%増、全体では3.3%増の見込みとなっています。

歳入で最も多い地方交付税は、51億4,520万円(4.6%増)を計上しています。これは、地方財政計画の伸び率や平成7年国勢調査人口の減少分などを考慮しています。

国庫支出金は、14億7,388万円(5.8%増)計上しました。また、県支出金は13億3,849万円(46.6%増)を計上しています。県支出金が大幅に増えているのは、各種農林水産事業費に対する国・県からの補助金です。

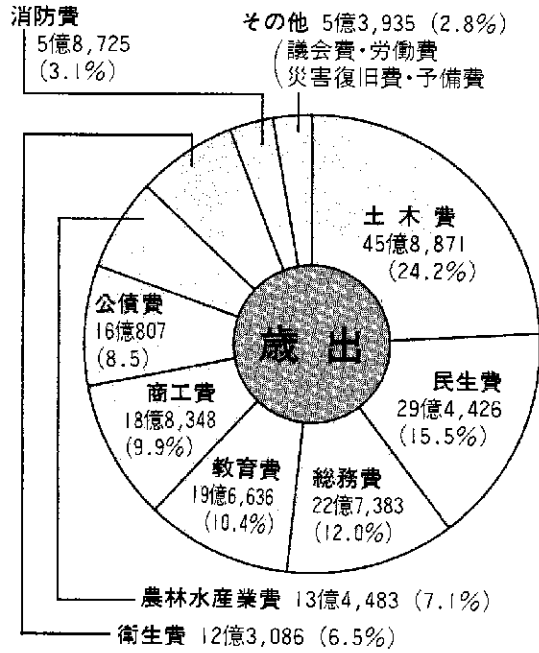
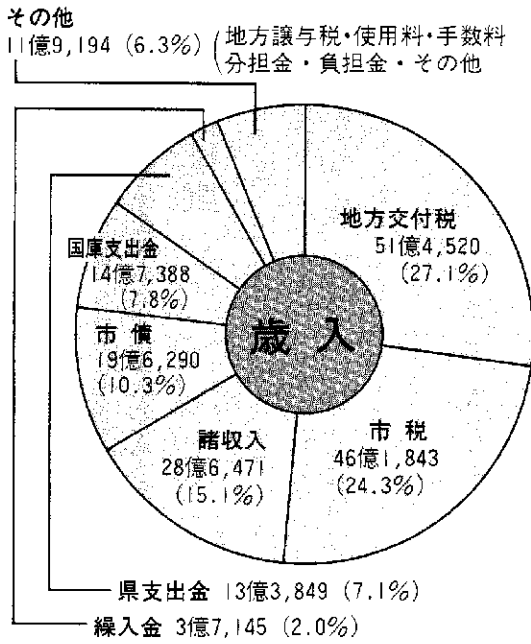
さらに、市の借入金である市債については、積極型予算に伴い19億6,290万円(8.7%増)

特別会計を市民1人あたりに直すと **216,578円**

					
駐車場 201円	農業集落排水 5,575円	老人保健 89,599円	下水道事業 50,636円	簡易水道 18,221円	国民健康保険 52,346円

一般会計189億6,700万円の構成比

(単位：万円)



と、大幅に増えました。

△歳出▽

歳出総額を2月末日現在の人口(45,600人)で割り返すと、市民一人当たり、415,943円という額になります。

歳出のトップは道路や河川、公園整備、住宅建設、雪対策などに使われる土木費で、45億8,871万円(6.3%増)です。これは予算総額の24.2%を占めています。次いで、高齢者・心身障害者・児童福祉などに使われる民生費で、29億4,426万円(3.4%増)、総務費22億7,383万円(5.2%減)、教育費19億6,636万円(3.6%減)、商工費18億8,348万円(0.2%減)などの順になっています。

中でも農林水産業費が、13億4,483万円(57.7%増)と大幅な伸びを示しています。これは、ほ場整備事業と合わせ、国の補助事業で基盤整備終了地域に育苗施設、収乾燥施設などの大規模共同施設を導入するためです。

特別会計の概要

特別会計の総額は98億7,597万円、前年比2億4,714万円、率にして2.6%増となっています。

△国民健康保険特別会計▽

23億8,700万円(3.2%増)です。医療費の伸びは前年比0.74%と低いのですが、老人保健拠出金の増加などにより、保険料を一人当たり1.03%(770円)引き上げさせていただきました。

△老人保健特別会計▽

40億8,570万円(7.3%増)と高い伸び率になっています。これは、老人医療費の高い伸び率によるものです。今後とも、老人医療費の適正化に努めます。

△駐車場特別会計▽

この会計は、駅通りにある市営駐車場を処理している会計です。917万円(74.9%減)と大幅な減となっています。これは、7年度で建設資金借入金の返済が終了したためです。

その他、簡易水道、下水道事業、農業集落排水事業特別会計の内容は、7ページ「快適な生活環境の整備」のところでも触れます。

以上が一般会計と特別会計の予算概要です。次ページからは、長期発展計画に掲げた市の将来像「交流を通し若者が生きづく産業文化都市」実現のために、各項目ごにどのような予算付けが行われたかご紹介します。

一般会計を市民1人あたりに直すと

415,943円

<2月末人口45,600人で計算>



その他	農林水産業費	衛生費	商工費	公債費	教育費	総務費	民生費	土木費
24,705円	29,492円	26,993円	41,304円	35,265円	43,122円	49,865円	64,567円	100,630円

若者が定着できる

魅力ある産業の活きづくまち

商工観光課・農林課・地域開発室が担当します

商工業・観光の振興

産業の振興により、若者を定着させることが市の活性化につながります。そこで、新年度も引き続き業界関係者と力を合わせた地域産業の振興に取り組みます。商工業では、産業育成資金をはじめとする各種貸付金を充実し、中小企業の活性化と中心街のまちづくりを進めます。



案内看板の設置を行います。さらに、新規事業として「全国そば味覚まつり」を開催します。

また、昨年設置した「十日町市東京事務所」を起点に、各種情報収集やUターン・Iターンの支援、企業誘致などを行います。

農林水産業の振興

農作物の輸入自由化、昨年11月に施行された「新食糧法」など、農業を取り巻く環境は、流通形態を中心に大きな変化を迎えています。そこで、このような環境変化に耐えられる、足腰の強い農業の基盤づくりを進めます。

ほ場整備では、昨年中に平場地区(市街地を除く)すべてで工事着手しました。今後は、山間地を主体としたほ場整備を進めます。今年度は中条高原地区(飛渡地区)で実態調査を行います。

また、団体営農道整備事業、農村総合整備モデル事業などで、農道の整備や生産・環境基盤の整備などを行います。

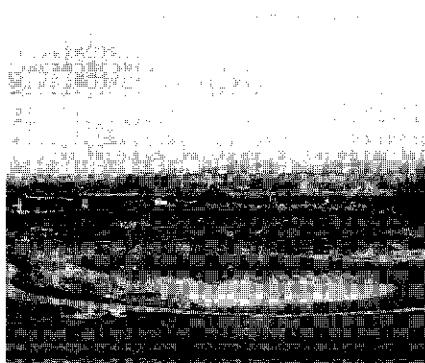
さらに、ほ場整備が終了した地域から順次、育苗施設など各種共



同施設の整備、担い手や生産組織の育成を行います。

リゾートがオープンします

今年10月1日に、待望の「当間高原リゾート・ベルナティオ」がオープンします。オープンに向け整備が進められてきた下水道、水



道などの基盤整備は、7年度中に終了しました。昨年度、リゾート開発の二次的効果を高めるために作られた「あてまフォーラム」の運営費として600万円を計上しました。あてまフォーラムでは、リゾートに刺激されたまちづくり、リゾートへの誘客などを検討します。

魅力ある都市基盤の整備

整備されたまちづくり

建設課・地域開発室・区画整理課が担当します

高速交通体系の整備

北越北線の開通まで、いよいよ残り1年となりました。今年度も開通に合わせた関連事業に、重点的に予算配分をしています。レールサイドギャラリ―整備事業(東口広場整備・東西連絡地下道工事

など)として2億2,800万円、しんぎ駅・美佐島駅の駅前広場整備に1億3,214万円などを計上しました。また、新規事業として西口広場高架下の整備や各駅特色づくり事業、開業に向けてのイベント実施の経費も計上しました。また、関越自動車道と北陸自動車

主要事業の概要

(単位:万円)

産業の振興

- ・全国そば味覚まつり開催事業 50
- ・産業育成資金、小売商業近代化資金、工場建設資金ほか貸付 13億8,827
- ・勤労者住宅建設資金貸付 8,500
- ・観光案内看板設置事業 1,700
- ・東京事務所設置事業 1,075
- ・畜産振興対策事業 849
- ・新規就農支援特別対策事業 1,530
- ・中山間地活性化推進事業 148
- ・中山間地域活性化基盤総合整備事業 700
- ・ほ場整備事業 9,302
- ・農道整備事業 1億3,291
- ・農村総合整備事業 1億5,506
- ・地域農業基盤確立農業構造改善事業 2億4,756
- ・林道整備事業 7,192

都市基盤の整備

- ・十日町駅整備事業(エレベーター・自動ドア等) 4,525
- ・レールサイドギャラリ―整備事業(東側広場) 2億2,800
- ・しんぎ駅・駅前広場整備事業(工事負担金含む) 5,214
- ・美佐島駅前広場整備事業 8,000
- ・北越北線開業支援事業ほか 1,219
- ・鉄道新線整備促進資金利子補給金 3,952
- ・北越急行輸送資金 1,630
- ・駅西土地区画整理事業 3億6,195
- ・西本町土地区画整理事業 5,030
- ・街並み、まちづくり総合支援事業(情報館建設用地取得ほか) 5億4,153
- ・都市計画マスタープラン策定事業 600

車道を結ぶ地域高規格道路は、昨年8月に「上越市・松代町間の29km」が調査区間として指定されました。「松代町・六日町間」については、今年度予算が投入される予定です。また、調査区間の指定に向けて、今後も積極的な陳情活動を行っていきます。



21世紀に向けた まちづくり

昨年着手した「都市計画マスタープラン」の策定作業は、現況調査から構想段階へと進みます。これは、市民参加のもとで各地区ごとの将来像を定めるものです。

また、信濃川河川環境整備事業として300万円を投入し、信濃川の水利用計画と妻有大橋付近の河川敷整備計画を含めたマスタープランを作成します。

十日町駅西土地地区画整理事業

は、引き続き地権者と相談しながら仮換地指定を行います。同時に道路築造や宅地整地などを行い、家屋移転なども行う予定です。

西本町区画整理事業は、説明会や個別訪問を行い、地権者の意向を聞きながら、都市計画決定（区域の決定）と事業計画の決定（事業認可）を予定しています。また、情報館の用地買収を行い、これらの手続きが終わった後に、工事の一部に着手します。

克雪・利雪のまちづくり

流雪溝用水中継ポンプ場が完成し、今年から第1・2ゾーン（山本地区・高山地区）を除く、市街地の5ゾーンでの供用が開始されました。今後は、全地区での供用開始を目指し、送水管布設などの事業を行います。

また、住宅面での雪に強いまちづくりを積極的に進めるため、引き続き融雪屋根や耐雪型住宅の新築に補助したり、低利の融資をしたりします。さらに、克雪・利雪フェアを開催し、雪に強いまちづくりを進めるための啓発活動を行います。

生活道路の整備

市民の生命線であり、道路ネットワークの中で最も重要な生活道

路の整備を進めます。高山太子堂線、新光寺北原線、幸町小黒沢線の3本を国の補助事業で、川治昭和町線を街路事業で整備します。そのほか、長里線ほか9路線の整

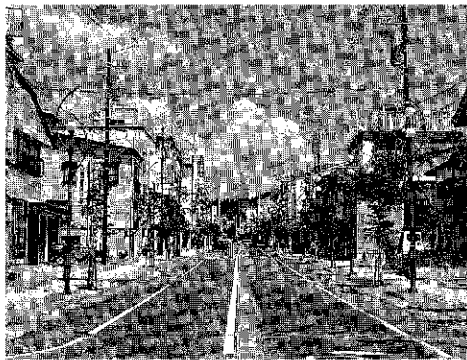
安全で快適な 暮らしよいまちづくり

建設課・水道局・下水道課・保健衛生課が担当します

快適な生活環境の整備

快適な生活環境の整備を進める上で、上下水道の整備は欠かせません。

水道事業では、引き続き八箇地区簡易水道新設事業を行います。公共下水道事業では、新座・大井田地区、水沢南部地区の管渠布設に10億1,668万円を計上しています。また、農業集落排水事



備が行われます。さらに、局部改良舗装事業、修繕、舗装用原材料支給等も引き続き行います。

業では、鏡島地区に2億270万円を計上して、下水道の普及率向上を図ります。さらに、各種下水道整備事業が該当しない地区には、補助による合併処理浄化槽設置を推進します。また、補助対象地区については新規に合併処理浄化槽の維持管理補助も行います。

公園や住宅の整備

市民生活に潤いを持たせるため、公園の整備や緑化事業に力を入れます。十日町市総合公園には、9,000万円をかけてテニスコートの照明や芝生広場の造成、下水道管の布設などを行います。緑道も引き続き、広場や園路造成を行います。さらに、昨年の豪雨で被害のあった「あじさい公園」の復旧工事も行います。

昨年度着手した谷内正市営住宅（12戸建て1棟）は、今年度完成する予定です。

生活環境の整備

- ・克雪住宅づくり促進事業 6億1,615
- ・流雪溝用送水管布設事業ほか 1億6,200
- ・流雪溝関連整備事業 1億2,100
- ・克雪利雪フェア、小型ロータリー購入事業 420
- ・生活道路、河川整備事業 7億2,819
- ・都市計画街路整備事業 2億0,808

ごみ減量化、再資源化推進事業

- ・地下水利用実態調査 568
- ・公園整備事業 200
- ・市営住宅建設事業 1億1,397
- ・八箇地区簡易水道新設事業 2億0,667
- ・水沢南部地区簡易水道新設事業 1億9,967
- ・公共下水道処理場事業 330
- ・公共下水道事業（管渠布設等） 2億3,909
- ・公共下水道処理場建設事業 10億1,668
- ・鏡島地区農業集落排水事業 1億1,825
- ・合併処理浄化槽設置整備事業 2億0,270
- ・信濃川河川環境整備事業 2,067
- ・日本一の健康都市づくり事業 300

健康・医療・福祉の充実

- ・すこやかエコー推進育成事業 490
- ・自動血圧計設置事業 35
- ・乳児医療費助成事業 1,463
- ・老人保健事業 8,395
- ・各種予防接種 結核予防事業 2,616
- ・精神障害者医療費助成事業 227
- ・老人ホームヘルプサービス事業 3,400
- ・老人短期入所事業 4,884

ごみの減量化・再資源化

昨年の4月から資源ごみ収集を実施しています。今後も、より一層の減量化や再資源化を進めます。具体的には、4月1日から商品の

簡易包装やリサイクルなどに取り組んでいたための「ごみ減量化・資源化協力店」制度をスタートさせます。

また、生ごみ処理容器を登録店から購入する場合、引き続き補助します。

健康と豊かな福祉は

みんなの力で築くまちづくり

保健衛生課・社会福祉事務所が担当します

日本一の健康都市づくり

昨年度、「日本一の健康都市づくり」を進めるため、推進懇談会や健康づくり団体の皆様方からご意見やご提言をいただきました。そして、「だれもがいつまでも安心して住み続けられるまち」のテーマと「三つの目標、四つの運動」を

決定しました。

今年度は、地域と行政のパイプ役となる「すこやかエコ推進員」の育成や「すこやかエコ体操」の普及、「ハロー ママ スクール」の実施、「ウォーキングマップ」の作成、各地区公民館に「自動血圧計」の設置、「老人デイケア」の開催地区の拡大などを行うことにしています。

また、市民から検診の必要性を認識してもらい、より検診を受けやすくするために、基本検診の受診対象年齢制限の徹底、乳がん検診の個人負担金の無料化、胃がん検診の受付時間を早めたりします。

さらに、平成9年度に建設予定の「精神障害者社会復帰施設」建設地の地盤調査なども行うことになっています。



在宅福祉の充実

お年寄りや在宅で介護する家族が安心して生活できる福祉施策を積極的に進めます。介護をする家族の負担を軽減するため、ホームヘルパー、デイサービス、ショートステイの在宅3本柱の充実と、介護手当ての増額を行います。

養護老人ホーム妻有荘では、改築工事が完了し、4月から寝たきり老人等を対象にしたデイサービス、ホームヘルプサービス、在宅介護や福祉サービスの相談を受けられる「在宅介護支援センター」、ショートステイの事業を開始します。

また、新規事業として障害者への手話奉仕員派遣事業や、障害者や高齢者にやさしい「福祉のまちリゾート」推進モデル地区事業」を実施します。

老人クラブ連合会事務局を支援し、新規加入の促進と活性化を図ります。

ります。また、健康な高齢者の就業機会を拡大するため、シルバール人材センターの運営基盤の強化に努めます。

保育所については、引き続き乳児、未満児、障害児等の特別保育を充実します。

地域福祉の充実

市社会福祉協議会では、民生児童委員の区域を単位に福祉協力員、調理員、運転ボランティアによる「ふれあい給食サービス」を行い、市内全域で小地域助け合い活動を実施しています。また、昨年11月にはボランティアセンターを設立しました。今後もボランティアの登録、需要と供給のコーディネートやボランティア団体の育成を行います。

また、市内の小・中学校を社会福祉普及校に指定し、体験学習などにより福祉の心を育てます。

心豊かな人を育てるまちづくり

教育委員会が担当します

芸術・文化の

かあるまちづくり

「芸術・文化のかあるまちづくり」の牽引車として昨年設立され

た「10日町市文化協会連合会」を支援します。

昨年から取り組んでいるアート&Soundまちづくり事業では、第2回日の石彫シンポジウムの開

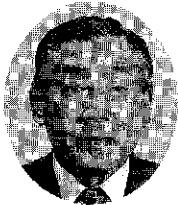
教育・芸術・文化の振興

- ・養護老人ホーム等デイサービス運営事業 1億2,773
- ・養護老人ホーム等入所措置事業 3億6,413
- ・在宅介護支援センター運営事業 2,240
- ・高齢者等住宅整備資金貸付事業 1,000
- ・心身障害者通所授課事業 716
- ・身体障害者ホームヘルプサービス事業 323
- ・身体障害者デイサービス事業 1,062
- ・精神薄弱者援護施設措置事業 1億8,669
- ・私立保育所施設整備費等補助金 1,036
- ・福祉のまちリゾート推進モデル地区事業 1,500
- ・福祉実態調査委託事業 113
- ・シルバール人材センター助成事業 4,600
- ・アート&Soundまちづくり事業 3,250
- ・文化協会連合会育成事業 210
- ・火焔フォーラムと縄文の夕べ事業 250
- ・10日町小学校東体育館改修、水沢小学校体育館改築工事ほか 6,035
- ・小・中学校コンピュータ導入事業 1,321
- ・私立幼稚園就園奨励補助事業 853
- ・いきいきスクール推進事業 1,339
- ・登校拒否児童生徒対策事業 798
- ・社会教育、公民館生涯学習事業 374
- ・情報館資料整備事業ほか 2,000
- ・市史編さん出版事業 2,217
- ・生涯スポーツ推進事業 302
- ・スポーツイベント開催事業 780

「強いまち、人にやさしいまち」の実現に向けて

～リゾートと北越北線を核としたまちづくり～

市長 本田欣二郎



私は、この2年間「対話と参加」「清潔・公正・誠実」を政治姿勢の基本とし、公約である「強いまち、人にやさしいまちづくり」の実現に向け邁進してきました。

〈負担の軽減と対話を重視〉

具体的には、固定資産税率や除雪費負担率、保育料の引き下げなどの住民負担の軽減、「日本一の健康都市づくり」に向けたエコ推進員の設置、首都圏との情報収集・交流の窓口として東京事務所を設置、部制・市長車の廃止等、組織の簡素化・効率化を進めてきました。

また、経済四団体のトップの皆さんと経済懇談会を開催しているほか、市民と語る日、暖房室や市長への手紙等を通して市民の方々の声を直接に聞く機会を多くもつよう努めてきました。

〈交流人口増加に向けたまちづくり〉

21世紀まであと5年となりました。地域活性化の核を担う2大事業として取り組んできました当間高原リゾートと北越北線が間もなく開業します。

私は、この2大事業を核とした交流人口増加に向けたまちづくりを市政の柱として進めていきたいと考えています。具体的には、飯山線と北越北線が交差する十日町駅を広域情報拠点として整備を行うとともに、駅西・西本町の区画整理事業、人づくりや地域情報化の一つの拠点として情報館建設を推進していきます。また、きものまのイメージアップ、泉や園城町村と一体となって進めているニューにいがた里創プラン事業など、十日町独自の文化・産業・資源・施設を有効活用した拠点整備を体系的・面的に進めていきます。同時に、広く十日町をPRするためにイベントを中心としたソフト事業も積極的に展開したいと考えています。

〈広域行政の推進〉

私は、豊かな自然に恵まれたこの圏域は、潜在している地域の歴史や文化・芸術などの資源を掘り起こし、活かすことにより、大きく発展、飛躍するものと確信しています。

交流人口の増加に向けたまちづくりは、圏域市町村の個性やそれぞれ進めている特色あるまちづくりが、より引き立ち、輝くよう互いの連携と合意を得ながら推進することが重要であり、そのため今年度は体制の確立を行い、圏域の広域元年と位置付けたいと考えています。また、六日町と上越を結ぶ地域高規格道路は、圏域の将来にとって極めて重要な道路であり、早期着工に向けてさらに圏域をあげて運動を展開していきたいと思えます。

〈基盤の整備〉

交流人口の増加を図るためにも、市民の皆さんの生活・環境基盤が確立されていなければなりません。

私は、歴代市長が継続的に取り組んできました生活関連事業である道路整備事業や下水道事業、ほ場整備事業などを推進していくとともに、時代の要請でもある生涯教育、高齢化社会に向けた保健・医療・福祉施策を積極的に推進していきたいと考えています。また、地方分権推進のための受け皿づくりと市民サービスの向上に向け、組織の簡素化、効率化、行政コストの削減を柱に徹底した行政改革を推進したいと考えています。行政と市民の役割分担、お互いの意識改革もこれから大切であり、市民の皆さんとも機会あるごとにお話し、ご協力をお願いしていきたいと思えます。

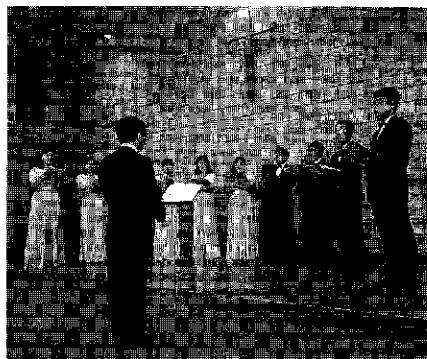
行政改革の推進にあたっては、市民代表で組織する行政改革推進委員会の皆さんのご意見を伺いながら着実に進めていきたいと考えています。

〈新たな長期発展計画の策定に向けて〉

私は、市民サイドの英和を結集して10年後のまちの姿（グランドプラン）を提案していただきたいと思ひ、2005年委員会の発足をお願いしました。

グランドプラン策定に向けて開催される市民会議に多くの方から参加していただき、議論をしていただきたいと考えています。また、最終的にまとめられる報告書を受け、その実現に向け議会や設立発起人である経済4団体のご理解を得て、新たな長期発展計画の作成に着手したいと考えています。

私は「まちづくり」は「ひとづくり」と同じであり、一朝一夕に実現できるものではないと考えています。行政と市民が互いに連携し、5年、10年と長い時間をかけ、一つ一つ積み上げ続ける強い意志をもったの取り組みが必要であると思ひます。これからもより多くの市民の皆さんと対話をしながら、大きく変貌しようとしている地域の明日を信じて、ともに考え、地域が行動を起こすときには常にその先頭に立つ所存であります。



催やプロンズ像の購入、音楽クリニックなどを、3、250万円か

けて行います。

また新規事業として、市の宝「火焔上器」を広く全国にPRするため、火焔フォーラムと縄文の夕べ事業を行います。具体的には、シンプジウムと縄文の食や音楽を組合わせたイベントを秋に開催します。

教育施設の充実と

いじめや登校拒否への対応

十日町小学校東体育館の改修、

水沢小学校体育館・校舎の改築の調査を行います。また、小・中学校のコンピュータの整備を進めます。さらに、ピアノ購入事業を計上しました。8年度は、2台のグランドピアノを更新します。全国的に問題になっているいじめや不登校に対応するため、登校拒否児童生徒対策事業として798万円を計上し、教育相談、集団生活への適応指導やいじめを含む対策委員会の設置などを行います。さらに、高等教育機関の誘致に

ついては、協議会を中心に広域的な立場で積極的な誘致活動を行います。

社会教育・体育の振興

生活スタイルや高齢化が進む中、余暇の利用として学習活動やスポーツ活動が重要になっていきます。社会教育では、7年度に施設の大規模改修が終了し、今年度は各種講座、高齢者学級などの生涯学習事業に予算が配分されています。体育関係では8、000万円を

かけ、市民プール更衣室・管理棟改築工事、幼児プールコミュニティフロア修景整備工事、陸上競技場大規模改修工事を行います。また、新規事業として、当間高原リゾートの開業に合わせ、全日本女子レスリングオープントーナメント大会を開催します。さらに、10年度に完成を予定している情報館の建設については、前年度に引き続きシステムの準備や図書購入を行います。

公民館があなたを待っています!

成人講座

十日町市公民館(学校町1) ☎57-5011

講座名	講座内容	時間
●あなたの“新しい生き方” 見つけませんか 〈開講式〉 ▶4月23日(火)午後1時30分～ 焼物(昼) ▶同日午後7時～ 焼物(夜)・英会話(夜)・ 日本画・男の料理 ▶4月24日 (水)午後1時30分～英会話(昼) ▶同日午後7時～くらしの健康 ・妻有の歴史 ▶4月25日(木) 午後1時30分～くらし再発見 ▶同日午後7時30分～コース 〈期間〉4月～12月(3月ま でのコースも有) 〈経費〉入講料1,500円(教 材費は各コースごとに別途徴 収)、連絡用ハガキ8枚、た だし自主学习グループは、入講 料、ハガキ不要。 〈申し込み〉十日町市公民館 へ。(電話申込可)	講座名 講座内容 時間	講座名 講座内容 時間
焼物(昼コース)	初心者向けの入門教室です。手びねりのひもづくりから、楽しみながらの日常の器づくりを学びます。	毎週火曜日 午後1:30～3:30
英会話(夜コース)	簡単なあいさつはもちろん、海外小旅行でも困らない程度の英会話入門教室です。外国人講師も招請。	毎週火曜日 午後7:00～9:00
焼物(夜コース)	手づくり作品を楽しみ、暮しを豊かに。炎の芸術をあなたも。電動ロクロも指導します。	毎週火曜日 午後7:00～9:00
日本画	絵筆を持ったことのない人の日本画入門教室です。基本の写生を通して日本画の知識と技術を学びます。	第2・4火曜日 午後7:00～9:00
男の料理	これからの時代「自立できなきゃ男じゃない」「主夫」のために、基礎を中心に楽しい料理づくりを学ぶ。	毎週水曜日 午後1:30～3:30
英会話(昼コース)	初心者を対象に、あいさつはもちろん、海外小旅行での、様々な場面を想定しての英会話を学ぶ。	毎週水曜日 午後7:00～9:00
くらしの健康	健康はすべての基本これだけは知っておきたい。病気の知識や予防法を学ぶ。適切なアドバイスもします。	第2・4水曜日 午後7:00～9:00
妻有の歴史	「妻有郷の大井田氏一族」その動静と去就を学ぶ。城跡見学にも出かける予定です。	第2・4木曜日 午後1:30～3:30
くらし再発見	健康が何より。「見る」「食べる」「健康ウォーク」など、バラエティーに富んだ内容で学習します。	毎週木曜日 午後7:30～9:30
コース	楽譜が読めなくてもいいんです。うまくなくてもいいんです。コースを楽しみましょう。	毎週水曜日 午後7:00～9:00
自主学習グループ習	絵画 油絵・水彩画・パステルなど思い思いの作品に挑戦してみませんか。スケッチにも出かけます。 木彫り 木の持つ美しさを生かしブローチ、状差し、盆など木彫りの技術を学びます。刀のない方は斡旋します。	毎週水曜日 午後7:00～9:00

高齢者学級

講座名	講座内容	時間
全体学習	一般教養 老人福祉・老人と交通・栄養と健康・郷土の歴史を学習します 軽スポーツ 軽スポーツで親睦を深め、健康の増進を図ります。	第3火曜日 午前9:30～ 第1火曜日 午前9:30～
コース学習	手芸 暮らしに役立つ、手作り作品を楽しみます。	第1・3火曜日 午後1:30～
	写真 撮影の基礎を学び、自然を表現します。	第2・4火曜日 午後1:30～
	書道 書きつけなど、習字の基礎を学びます。	第2・4火曜日 午前9:30～
	エプロン 電子レンジを使って手づくり料理でメニューを広げます。	第1・3金曜日 午前9:30～
	詩吟 吟詠の基礎を学び、詩の心を理解します。	第2・4金曜日 午後1:30～
グループ学習	工芸 紙粘土で人形・花などを制作します。	第2・4金曜日 午後1:30～
	園芸 季節の植物を栽培し差し木、継ぎ木など園芸の基礎を学びます。	第2・4火曜日 午前9:30～
グループ学習	俳句 俳句を通して、自然と心を表現します。	第2・4火曜日 午後1:30～
	生花 生花の基礎を学び、心の豊かさを身につけます。	第1・3金曜日 午後1:30～
◆開級式	4月19日(金) 午前9時30分～11時30分 学習計画、役員選出、記念講話	
◆期間	平成8年4月～9年3月	
◆経費	年間1,000円(入講料、自治会費) 連絡用ハガキ11枚	
◆対象者	60歳以上の人	■問い合わせ 十日町公民館へ。

ふれあい青年学級開講

心身にハンディを持つ青年を対象に、そばづくりやレクリエーションなど楽しい内容で学習します。高校生をはじめ、一般のボランティアも同時に募ります。

学習は月1回、主に日曜日の昼間です。

- とき 4月14日(月)午後1時30分～
- 内容 みんなで楽しく歌いましょう。
- 講師 アコーディオン童謡漫談家 近藤志げる(東京からプロがやってきます)
- ところ 十日町市公民館(学校町1)
- 経費 入講料:年額1,000円(連絡用切手代)
- 申し込み 十日町市公民館へ。

なかよしランド会員募集

レクリエーションボランティアサークル「ほほえみ」では、幼児とその親を対象に遊びを通して親子の体力作り、感性、社会性を養う「なかよしランド」の会員を募集しています。

- とき 4月9日(火)～毎週火曜日
午前10時～11時
- ところ 市民体育館(学校町1)
- 対象 0歳～就園前の乳幼児と親(当日受付)
- 会費 100円(1人1か月)、おやつ、材料費代
- 問い合わせ 十日町市公民館へ。

市指定文化財を新たに指定

☆彫刻 木造阿弥陀如来立像 一躯（来迎寺所蔵）

文化財保護審議会（竹内道雄会長）が、3月11日（月）開かれ、来迎寺所蔵の木造阿弥陀如来立像一躯を、新たな市指定文化財に指定することを答申しました。教育委員会はこれを受け、3月21日付でこの物件を市の文化財に指定しました。

この仏像は、市内川原町にある時宗の大如来迎寺に安置されている像高42・5cm、髪際高39・3cm、台座全高10cmの阿弥陀如来像です。肉身はベンガラ漆塗りで、納納は漆箔。偏衫の上に偏袒右肩の大衣をまとい、来迎印を結んで立つお像です。小像ではありますが端正なつくりをしており、唇や小鼻の小さく緊る穏やかな表情や、なだらかな体軀の起伏に従って流れる衣の襞もよく整えられ、自然の趣を失っていないところなど、鎌倉時代後期の特色がよく表われている佳作です。

また、室町期の「享祿三年」（1530年）の墨書銘もあり、来迎寺の歴史を探る上で重要な史料でもあります。特に当地方では数少ない中世の仏像としても大変貴重です。

中世史に深い関わりを持っています。「一遍上人絵詞伝」「他阿上人法語」などの文献史料や藤沢の清浄光寺（遊行寺）に残された「時衆過去帳」「藤沢山過去帳」などには、この地方の人々の名前や事跡が相当数記録されており、これらをぬきにしては当地方の中世史を語る事ができません。その時宗教団の妻有・十日町における中心寺院が来迎寺です。

この阿弥陀如来像は、言い伝えや安置された由来から来迎寺が市内下条にあった時代の仏像と考えられ、台座に記された「享祿」の年号は、その裏付けとしても重要です。また、鎌倉時代後期の作とされる制作年代も、当地方での時宗の興隆期と一致しており、この面からも十日町の文化史上に位置付けられる大切な文化財です。



木造阿弥陀如来立像

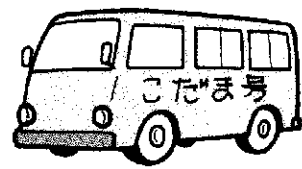


平成8年度 自動車文庫「こだま号」をご利用ください

コース	巡回日	量	間	コ	ー	ス	(敬称略)
六箇	第1・3月曜日	珠川 10:30~10:50 珠田分校	野中 12:50~13:20 野中小学校	六箇山谷 14:00~14:30 山谷ふれあいセンター	田麦 15:00~15:30 六箇小学校	北新田 15:40~16:10 村山力宅前	
下条	第2・4月曜日	瀧野 10:10~10:30 東下組小学校	下条本町 13:00~13:30 下条小学校	桑原 13:40~14:10 みよしの湯前	上新田 14:50~15:20 長寿広場前	下条本町 15:30~16:10 下条保育所	
十日町	第1・3火曜日	赤倉 10:20~10:40 赤倉小学校	本町6-3 13:00~13:30 子供広場	寿町4 13:45~14:15 寿北公園	島 14:30~15:00 住吉公園	吉田山谷 15:20~15:50 吉田保育園	
川治	第2・4火曜日	明石町 12:20~12:55 明石町児童センター	池之平 13:15~13:45 八箇小学校	北新田3 14:00~14:30 大清水建築前	川治中町 15:20~15:50 川治保育所		
飛渡	第1・3木曜日	焼野 13:00~13:25 飛一小学校	山新田 13:35~14:00 飛二小学校	東枯木又 14:20~14:50 管理センター	新水 15:45~16:15 飛渡保育園		
中条	第2・4木曜日	四日町3 12:20~12:50 越後製菓十日町工場前	下町 13:10~13:40 中条小学校	旭ヶ丘 13:50~14:20 旭ヶ丘団地	新座3 15:10~15:40 新座保育園	本町7 15:50~16:20 高架下駐車場	
水沢	第1・3金曜日	土市4 10:20~10:40 水沢小学校	馬場4 13:00~13:30 馬場小学校	安養寺 14:00~14:30 藤田市郎宅前	伊達2 14:40~15:10 観音様前	大黒沢東 15:40~16:10 森の保育園	
吉田	第2・4金曜日	吉田山谷 10:30~11:00 吉田小学校	南鐙坂 13:00~13:30 鐙島小学校	鉢2 13:45~13:55 真田小学校	名ヶ山 14:20~14:50 名ヶ山小学校	南鐙坂 15:15~15:45 鐙島保育所	

4月15日(月)からスタートします

コース	巡回日	夜	間	コ	ー	ス
夜間①	第1・3火曜日	西本町 17:40~18:10 西小学校入口	四日町新田4 18:20~18:50 市営住宅	四日町1 19:00~19:30 大井町コミュニティセンター		
夜間②	第2・4火曜日	谷内丑 17:40~18:10 市営住宅	美雪町 18:20~18:50 美雪公園	春日町 19:00~19:30 春日公園		



標準小作料が決定されました

4月1日から適用

農家の皆さんが、農地の貸し借りをするときに参考になっている標準小作料が決定しました。

標準小作料制度は昭和46年に作られ、原則として3年ごとに見直すことになっています。

この標準小作料を定めるに当たっては、農業委員会が小作料協議会（貸し手側、借り手側、学識経験者の各3人の委員）に諮問し、

経済状況、土地条件などから総合的に検討された内容による答申を受け、今年2月の農業委員会総会で決定されました。

これにより今後3年間に農地の貸し借りをを行う場合の小作料は、この標準小作料を参考に決定していただくこととなります。

当該農地の収量や生産条件などが同一農地区分内の平均的な農地

と異なる場合は、この点も勘案しながら当事者間の協議により決定してください。

なお、適用に当たって、標準小作料より著しく高い小作料（30%以上）については農業委員会に相談してください。

■問い合わせ 農業委員会事務局（☎57-3111内線121）へ。

<標準小作料>

■水田 (10a当たり)

級	地区	分	金額
第1級	級地		30,000円
第2級	級地		25,000円
第3級	級地		20,000円
第4級	級地		12,000円

■普通畑 (10a当たり)

級	地区	分	金額
第1級	級地		10,000円
第2級	級地		8,000円
第3級	級地		6,000円
第4級	級地		4,000円

■標準小作料（田・普通畑）等級別適用地域

等級	地区別	適用地域
1級地	十日町	南部、東部、八幡、北部、西部、島
	中条	新座、四日町、四日町新田、南新田町、尾崎、五軒新田、太子堂、塚田、中条八幡、上原、上町、中町、背戸、下町、中条旭町、中条島、峠、梅沢、中条新田、北原
		下条
	吉田	稲葉、山谷、小泉、北鑑坂、南鑑坂、高島
	川治	川治、北新田、城之古、高山、山本
	六箇	中村
2級地	水沢	水沢、馬場、太田島、土市、新宮、伊達、大黒沢、小黒沢
	十日町	江道、猿倉
	中条	市之沢、嘉勝
	川治	関根、浅之平
	六箇	麻畑、山谷
	水沢	大池、細地、池ノ尻、中在家、姿、安養寺、幸町、水沢市ノ沢
3級地	十日町	津池、菅沼、大池
	中条	轟木、焼野、魚之田川、新水、蔵平、三ツ山、上田原、池谷
	下条	仙之山
	吉田	梅沢、鉢
	川治	笹之沢、落之水、池之平、孕石
	六箇	田麦、二ツ屋、船坂
4級地	水沢	漆島、池沢、野中、大石、南雲
	十日町	赤倉
	中条	宇田ヶ沢、中条菅沼、山新田、小貫、東枯木又、西枯木又
	川治	長里、梓木
	六箇	塩ノ又
	吉田	中手、中平、名ヶ山
下条	平、瀧野、慶地、二子、願入、塩野	
水沢	珠川、飯柄沢、当間	

有利な制度をご利用ください

雪に強いまちづくりを応援します

克雪住宅普及促進事業（8年度）

■問い合わせ 克雪利雪対策室建築住宅係 ☎57-3111内線274

●補助金上限 44万円
●申請受付期間 9月30日まで
克雪住宅づくり資金貸付制度（8年度）

●対象工事及び貸付額
▼融雪型 ①融雪装置（地下水の開放利用を伴うものを除く）の設置工事・融雪装置設置工事費の80%以内 ②融雪構造建築物の新築・増築工事・工事費の15%以内

▼耐雪型 3・3m以上の積雪荷重（90kg/m²）に対し安全な住宅の新築・増築工事・工事費の20%以内

▼落雪型 ①屋根こう配やすべりやすい屋根材などを利用して雪をすべり落とす建築物の新築・増築工事・工事費の10%以内 ②右の建築物の改良工事・工事費の80%以内

●貸付条件
①右記の住宅で、市が適正と認めたいものを対象とします。
②店舗など住宅以外の建物も対象とします。
③簡易な雨水・融雪水の「地下水かん養ます」の設置が必要です。
④補助を受ける場合でも該当しません。

●補助条件
①右記の住宅で、市が適正と認めたいものを対象とします。
②個人住宅及び共同住宅で併用住宅も含みます。（新築建売住宅の購入も可）
③簡易な雨水・融雪水の「地下水かん養ます」の設置が必要です。
④貸付を受ける場合でも該当しません。

●利率 年利3%
●貸付期間 10年以内
●申請受付期間 年度内に完了するものであれば随時。

製造品出荷額わずかに減少

平成7年工業統計調査結果(概数)

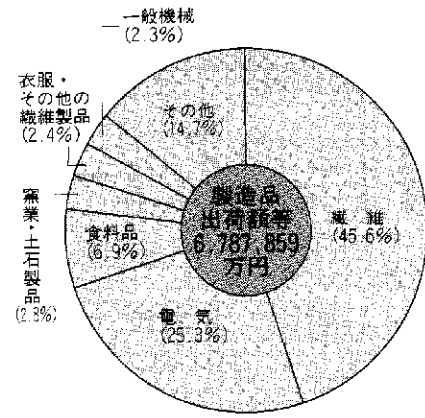
平成7年12月31日現在で実施した工業統計調査結果(概数)をお知らせします。

事業所数(597)

食料品が2事業所、金属製品・輸送用機械器具・その他の製品がそれぞれ1事業所ずつ増加したほかは、前年と同じか減少で、全体では前年比12事業所(2.0%)の減となりました。このうち11事業所が繊維工業品で占められています。昨年比で微減にとどまったものの、昭和63年以降、依然として減少しています。

従業者数(6,040人)

電気機械器具で74人(6.3%)、金属製品で14人(1.9%)の増加となりま



出機調査結果

地区名	事業所数			出機の台数		
	6年	7年	対前年増減数	6年	7年	対前年増減数
総数	214	183	△31	221	186	△35
日野	18	17	△1	20	19	△1
中条	52	47	△5	54	47	△7
川治	31	25	△6	33	25	△8
八幡	4	3	△1	4	3	△1
吉田	37	30	△7	38	31	△7
下条	52	43	△9	52	43	△9
水沢	20	18	△2	20	18	△2

製造品出荷額等(679億円)

前年に引き続いての減少となり、全体としては1億395万円(0.2%)の減で678億7,859万円になりました。構成比をみると、繊維工業品が45.6%、電気機械器具が25.3%で全体の約7割を占めています。また、市の地場産業である繊維工業品は、平成5年に52.3%、6年に48.1%と年々全体に占める割合が減ってきています。

したが、繊維工業品で81人(2.7%)、一般機械器具で14人(9.4%)の減少となりました。全体では、前年比18人(0.3%)の減少にとどまりました。

工業統計調査結果速報(概数)

産業中分類	事業所数			従業者数(人)						製造品出荷額等(万円)					
	6年	7年	対前年増減数	6年	7年	対前年増減数	6年	7年	対前年増減数	6年	7年	対前年増減数	6年	7年	対前年増減数
総数	609	597	△12	6,058	6,040	△18	6,058	6,040	△18	6,798,254	6,787,859	△10,395	6,798,254	6,787,859	△10,395
食料品	29	31	△2	451	454	△3	451	454	△3	550,647	471,581	△79,066	550,647	471,581	△79,066
飲料・たばこ・飼料	1	1	0	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
繊維工業品	410	399	△11	2,989	2,908	△81	2,989	2,908	△81	3,457,139	3,096,006	△361,133	3,457,139	3,096,006	△361,133
衣服・その他の繊維製品	23	21	△2	398	390	△8	398	390	△8	178,566	164,412	△14,154	178,566	164,412	△14,154
木材・木製品	11	10	△1	35	30	△5	35	30	△5	29,875	23,418	△6,457	29,875	23,418	△6,457
家具・装備品	18	17	△1	95	92	△3	95	92	△3	102,220	86,878	△15,342	102,220	86,878	△15,342
パルプ・紙・紙加工品	1	1	0	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
出版・印刷・同関連品	9	9	0	79	81	2	79	81	2	65,818	93,173	27,355	65,818	93,173	27,355
化学工業製品	1	1	0	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
プラスチック製品	4	4	0	28	27	△1	28	27	△1	27,232	23,669	△3,563	27,232	23,669	△3,563
ゴム製品	2	2	0	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
なめし革・同製品・毛皮	2	2	0	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
窯業・土石製品	8	8	0	114	120	6	114	120	6	192,360	187,818	△4,542	192,360	187,818	△4,542
鉄鋼	1	1	0	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
非鉄金属	1	1	0	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
金属製品	8	9	1	72	86	14	72	86	14	71,780	82,297	10,517	71,780	82,297	10,517
一般機械器具	15	14	△1	149	135	△14	149	135	△14	158,284	158,131	△153	158,284	158,131	△153
電気機械器具	40	40	0	1,175	1,249	74	1,175	1,249	74	1,390,638	1,716,079	325,441	1,390,638	1,716,079	325,441
輸送用機械器具	4	5	1	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
精密機械器具	2	1	△1	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
その他の製品	19	20	1	180	174	△6	180	174	△6	131,377	133,876	2,499	131,377	133,876	2,499
Xの計				293	294	1	293	294	1	442,318	550,521	108,203	442,318	550,521	108,203

〈注〉平成7年数値は概数のため、後日県及び国が公表する確定数とは異なることがあります。Xは公表を差し控えたものです。

十日町産地新企画のきもの 「散歩着」デビュー

—「気軽に着れる 身近な装い」を応援—



江戸時代末期からの伝統を誇る十日町市の着物。ピーク時には年間約580億円もの販売額を記録し、全国の絹織物総合産地の中で京都と並ぶ地位を築いてきました。しかし、近年の生活様式の変化の中で、生産額の減少を余儀なくされてきました。その流れを盛り返そうと、十日町織物工業協同組合（藤木良吉理事長）とメーカー23社が協力して新商品開発に取り組んできました。「気軽に着られる身近な装い」をコンセプトに「散歩着」を開発し、3月7日から13日まで、東京新宿の伊勢丹で発表展示会が開かれました。

散歩着は 礼装とゆかたの中間

ファッションとしてのきもの開発論議が起きたのは5年ほど前です。各種アンケート調査から、最も関心を持っているのは20代の女性なのに、実際に購入するのは40代〜50代の女性が中心でした。着物の価格を買いやすくし、着る機会を演出すれば、需要を開拓できるのではと、国・県の補助を受け研究が始まりました。ピーク時の約3分の1に落ち込んだ

生産額。この着物離れの流れを食い止めようと開発され、間もなく織物工業協同組合が売り出そうとしているのが「散歩着」。留めそでや訪問着の礼装とカジュアルなゆかたの中間に位置し、「日常生活の中で気軽に身に着けてもらえる着物」です。

主な購買層を10代後半から30歳前後の学生やOL、主婦とし、着物の価格帯をブレタ（仕立て上がり）で13万円から18万円に設定してあります。また、今までの着物では考えられなかったようなトンボやカタツムリなどがデザインさ

れています。それは、「着る人を引立てるような着物」という考えから、柄や色付けが派手になりすぎないようにという配慮からです。

東京での発表会 大成功で終了

散歩着が消費者に披露されたのは、3月7日から13日まで東京新宿の伊勢丹で開かれた発表展示会が最初となりました。同組合主催で5年ぶりに東京で開く発表展示会です。10日には、わたせせいぞう作の人気漫画に登場する主人公の着物美人「菜」をテーマにした

燃えるごみの「指定袋」の価格が 4月1日から変更になります

4月1日からごみ指定袋の価格が次のように変更になります。なお、種類や規格、材質は変更ありません。

指定袋の価格	大 (50枚)	中 (50枚)	小 (50枚)
価格	4 8 5 円	3 3 5 円	2 3 5 円

*消費税は含まれていません。
■購入方法
従来どおり小売店で販売します。
■問い合わせ
十日町市川西町衛生施設組合
☎ 57-1751
十日町市保健衛生課環境衛生係
☎ 57-3111 内線145

十日町市川西町衛生施設組合からお知らせ

ごみ指定袋に関する要綱制定

規格等は従来と変わりません

■材質 炭酸カルシウム25%とし、ポリエチレン75%とします。

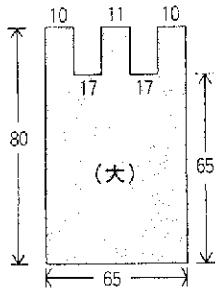
■規格

▼大 縦80cm、横65cm、厚さ0・040mm

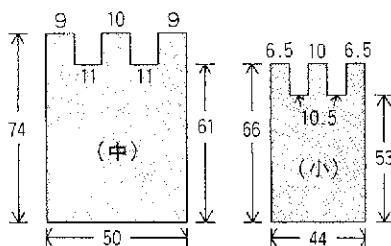
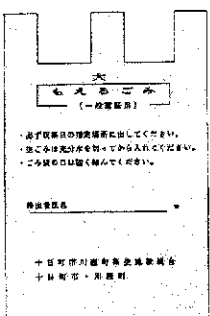
▼中 縦74cm、横50cm、厚さ0・035mm

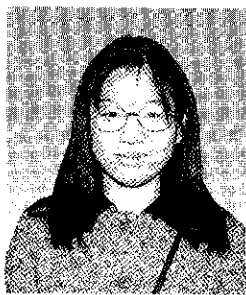
▼小 縦66cm、横44cm、厚さ0・035mm

■形状 (単位:cm)



■文字は青色とし、様式は次のとおりです。

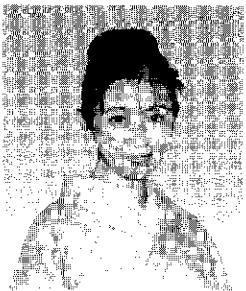




**散歩着は
とってグッド**
売り場に訪れていた
杉浦美紀さん
(東京都・19歳)

買物の途中たまたま呉服売場に母と立ち寄ってみました。私は着付けを習っていますので、十日町の着物について少しは知っているつもりです。

新しいコンセプトの着物「散歩着」は価格が帯を入れても20万円前後なので、手ごろだと思えます。一言で言うと「グッド」ですね。



**散歩着は
着やすいですね**
「菜」さん選ばれた
鳥山さおりさん
(東京都・会社員)

十日町のつむぎは有名ですね。着物は11着くらい持っています。今日は一緒に着物を着てくれるお友達が見つければいいなあと思い、応募しました。

散歩着は生地が軽くて柔らかいですね。だから圧迫感がなくてとっても着やすいです。また柄と色合が派手すぎず、かといって地味すぎないのが良いと思います。



タスキがけでリンゴの皮むきに挑戦する参加者

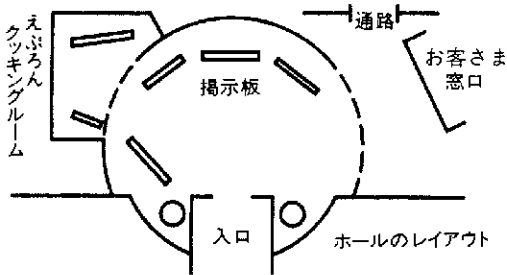
**十日町では
総合求評会で発表**
十日町市内での散歩着のデビューは、4月10日(木)から14日(日)に総合体育館で開催される「十日町きもの総合求評会」でとなります。今回のテーマは「生活者のきものライフを支援する。各社ごと」と、どう「生活者」の「どう」いうきもの発表展示会の一環として開きました。募集期間は3週間であったにも関わらず、北は北海道から南は鹿児島まで、総数275人の応募がありました。10日は書類審査を通過した20人が伊勢丹4階の呉服売場に集合。会場には約200人が詰め寄せました。グランプリには東京都の会社員鳥山さおりさん、準グランプリには藍野素子さんと奥田理恵さんが選ばれました。

「散歩着」のコーナーも設置されます。
打ち出してあります。もちろん、「散歩着」のコーナーも設置されます。
一般公開は、4月13日(土)の午前10時～午後5時と、14日(日)の午前10時～午後3時の2日間です。入場料は無料です。お気軽に訪れてみませんか。問い合わせは十日町織物工業協同組合(☎57-9111)へ。



散歩着に見入るお客さま

〈ホールレイアウト〉



**東北電力株式会社十日町営業所の
コミュニティホールご利用案内**

平成8年度 転入者のつどい
十日町市に転入された人を対象に、市内の色々な情報を知ってもらうと企画しました。
■とき 4月19日(金)午後6時～8時(受付5時30分)
■ところ クロス10(本町6-1)
■対象者 十日町市内に勤務になった人と、引率をしてくれる人
■会費 3,500円(当日徴収します)
■申し込み 4月12日(金)までに、商工観光課内「転入のつどい」事務局(〒980十日町市西寺町☎)



32-5569 FAX 57-5150)へ。

市民の触れ合いの場として、コミュニティホールを開放します。写真、絵画、書道、工作などの作品展示等にご利用ください。
■期間 4月15日～19日、5月20日～24日、6月10日～14日、7月8日～12日、9月9日～13日、10月10日～14日、11月10日～14日、12月10日～14日
■ところ 東北電力株式会社十日町営業所内コミュニティホール(宮田町1-5)
■使用料金 無料
■申し込み 東北電力株式会社十日町営業所お客さまサービス課(☎32-3107)へ。

Talk®とく

●みんなの声●

今月のテーマは「十日町を去り行く人へ一言」です。春は進学や就職といった人生の転機でもあります。十日町を離れる人の思い、送り出す人の励ましの声をご紹介します。

4月25日号のテーマ

「ゴールデンウィークに
こんな所に行ってみよう」

4月末から5月初旬にかけてのゴールデンウィーク。「この期間に訪れたらこんな発見があるかも」という場所をご紹介します。

◆投稿される人へ 投稿は、はがきや来庁、各地区公民館などに設置してある「市長への手紙」などいずれの方法でも構いません。内容がテーマに関係のないものであってもお受けします。また次回のテーマも募集中です。なお、誌上匿名は構いませんが、お名前、住所、電話番号だけは明記してください。

- 送付先 企画人事課広報広聴係
〒948十日町市千歳町3-3
☎57-3111内線213
- 締め切り 4月10日(木)

ふるさとを
いつまでも忘れずに



高橋千恵子さん・高橋四美男さん
(中条八幡)

この春から十日町を離れるけれども、常にふるさとを思う心を持ち続けて欲しいと思います。自分を育ててくれたふるさとに、感謝の心を忘れないでいてもらいたいです。

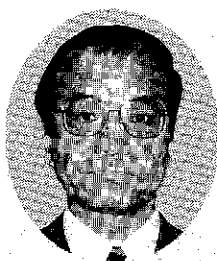
「大好き十日町会」にぜひ入会

してください。そうすれば市報や機関誌が送られますので、十日町市の情報や動きを知ることができますよ。

社会に出てからが本当の勉強です。思いやりの気持ちを持って人と接してくださいね。明るくて元気なのが取り柄で、だれとでもすぐに打ち解けることのできるあなたのことですから大丈夫だと思います。でも、ちょっとおっちょこちょいなのが心配です。ピシッと構えてください。

最後に一言「健康が第一です。健康を損ねないように頑張ってくださいね。東京へ行ってしまうですが、母さんと一緒に十日町からあなたのことを見守っていますよ。」

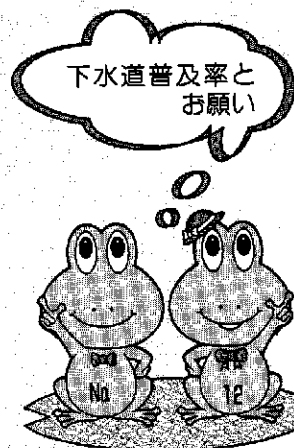
大勢の友達をつくり
たくましく元気に



阿部 武市さん
(田中町西)

我が家の長男も4月から首都圏生活。今まで妻有という小さな世界で生活してきた彼が、初めて大きな世界へと飛び出して行きます。

幼少のころより車酔いがひどくて、遠出の機会が少なかったですね。でも、最近車の免許を取ったとたん酔わなくなりました。向こうに行ったら、刺激が多くてホームシックはまずないんじゃないかなと思います。情報もこの地と大



下水道課です

- 下水道全般は、下水道課(下水道処理センター内☎52-7441)へ。
- 下水道料金は、水道局事務係(☎57-3111内線241・242)へ。

●現在、83%の普及率

下水道事業もおかげさまで左表の普及状況になり、年々快適な生活を送る環境が増えつつあります。

すでに供用が開始されている区域内で、下水道工事をしていないお宅は、1日も早く工事をおこなわれますようお願いいたします。

〈別表1〉

	接続対象世帯数	接続世帯数	普及率
中央第1	2,560	2,434	95.1%
中央第2	1,665	1,472	88.4%
川治	1,159	658	56.8%
馬場・水沢	185	51	27.6%
合計	5,569	4,615	82.9%

平成7年12月31日現在

●平成8年度の下水道本管工事のお願い

今年度は、主に次の区域で工事をする予定です。

公共下水道では、新座処理分区内が中心です。四日町新田、本町7丁目、三和町、新座1・3、田川町1、高田町6地内です。

特定環境保全公共下水道では、水沢2、馬場2・4、太田島、新宮1、土市4・5地内です。

地域の皆さまのご協力をお願いいたします。下水道が使用できるようにになりましたら、説明会を開催します。

●今後ともご協力を

昨年4月から12回にわたり下水道情報を連載してきましたが、今回が最終回です。今後とも、下水道の普及に対して皆さまのご協力をお願いいたします。

青春 ネットワーク

根津多一さん

(新栄鉄筋勤務・19歳)

No.12



僕にとって青春は今スノーボードをしていることかな。今年1月から始めたばかりなんです。主に当間スキー場で練習しています。日曜日は必ずとっていいほど当間に行きます。スノーボードのフリースタイルに挑戦中です。ジャンプしてからクルクルと回転するなどの技に挑戦しています。これが案外難しいんですよ。転んでばかりいるんですよ。早くうまくなって、清津スキー場にあるようなハーフパイプコースで滑れるようになりたいですね。

高校生の時から鉄筋業でアルバイトをしていました。自分が鉄筋を組んだ建物を通学時にたまに見ると、「この一生残って行く建物の中に自分の組んだ鉄筋が入っているんだ」と思い、とっても生きがいを感じました。それで就職も鉄筋業を選んだのです。

現在彼女を募集中。好きなタイプはタレントで言うと、和久井映見さんや山口智子さんのような人です。気立ての優しい人がいいですね。

※スノーボードに夢中と語る根津さん。根津さんの紹介で次回は佐藤淳子さんにバトンタッチ。

新年度からはより具体的に、各行政分野ごとの的を

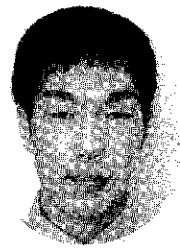
また先日は、銀座を会場に、東京在住者の小さな同級会ではありましたが、その案内状に当事務所が地図入りで紹介され「早めに出かけて事務所をのぞいてみましょう」という、関根出身のN幹事さんの心温まるご配慮に感激しました。

大きく違わないので、生活にはさしたる心配はしていません(母親は心配そうですが...)。

勉強はそこそこいい。とにかく良い意味で、多く遊んで欲しいです。全国の人たちと接して、友達をたくさんつくるのが大切だと思います。それが必ず一生の大切な財産となるからです。

親の手の中でボケーとしていた生活から早く脱却し、たくましくなってもらいたいです。そして、いつの日か、元氣印でこの妻有に帰って欲しいと願っています。

自然を生かした町づくりを



高橋 暁さん
(西本町3)

今日町市は、当間高原リゾート開発やほくほく線開業に向け、また土地区画整理事業など、ほかにも21世紀への「明るく、住みよい街づくり」へ向け様々な事業が展開されています。町全体がすごく活気にあふれている時でもあり、急激に町全体を、良い方向へ発展できる大きなチャンスの時であると思っています。

しかし、そのように思いつつも十日町の町並みやのどかな田園風景が、少しずつ変化していくのを見ると、どことなく寂しい感じもします。自分がこれからの十日町市に望むことは、リゾート開発などの工事を進めようとしても自然に手を加えてしまいがちですが、それらが必要最小限に抑えて自然を生かした町づくりを望みます。

今春、高校を卒業して、土木関係の学校へ進学が決まっています。卒業後は必ず戻ってきて、十日町市に関する土木工事に携わることができたら幸いだと思っています。豊かな自然、おいしい米、そしてなによりも温かな人情あふれる十日町と自分も一緒に21世紀へ向け、着実に前進をしていきたいと思っています。



〒104 東京都中央区銀座4の10の12
銀座サマリヤビル5階
☎ 03 354617230 (FAX兼)

開設1年で 350人が来所

先日、所用で小田原方面に出かけました。電車の窓からたくさんさんの梅の花を見かけました。東京の桜の開花予想は4月2日のようです。大好き十日町会の花見が予定されている4月7日は、大いに期待されます。さて、事務所開設から1年がたちました。来客数は延べ人数で350人(市職員は除く)になりました。多い少ないの物差しはありませんが、さらに交流拠点としての役割を果たさなければと思います。

外回りや各種研修会などにも出かけ、いただいた名刺は500枚ほどになりましたが、少ないような感じがします。最初が肝心といわれますが、2年目も大いに人的なネットワークを広める必要があると痛感しています。

さて先日、十日町雪まつりにご夫婦で出かけられた船橋のKさんからお手紙をいただきました。「たいへん良かったので、来年はお友達も誘って行きたい」という内容でした。

寄付ありがとう

3月10日届け出分まで(敬称略)

- ◆地域福祉基金へ＝JA十日町市青年・婦人部(20,000円)
- ◆社会福祉事業へ＝岡村建治(北新田2・1,000円) 渡辺弘(岩野10,000円) 春川(2,000円) 宮下青年会(10,000円) 十日町懐メロ愛好会(5,000円) 川治焼物同好会(10,000円)
- ◆羽根川荘へ＝仲糸会(7,000円) 中好会(6,900円)
- ◆つつじ工房へ＝JA十日町市雪まつりチャリティ寄付(32,800円)
- ◆なかさわ作業所へ＝JA十日町市雪まつりチャリティ寄付(32,800円)
- ◆つくし園へ＝JA十日町市雪まつりチャリティ寄付(32,800円)
- ◆社会福祉費寄付金へ＝林富三(喜寿の記念7,700円) 袋町西稲和会(会長尾身久志10,000円)

週40時間制への 猶予期間あと1年

平成9年4月1日からは、一部の特例業種を除き全面的に週法定労働時間40時間制が適用されます。

各事業所で定める1週間の所定労働時間は法定労働時間を超えてはなりませんので、確認の上対応してください。

- 特例業種 商業、映画、演劇業、保健衛生業、接客娯楽業のうち従業員10人未満規模の事業所
- 問い合わせ 十日町労働基準監督署(☎52-2079)へ。

この湖(愛称・しゃくなげ湖)は、魚野川にそそぐ三国川の上流を自然岩石を使ったロックフィル型のダムとしてせき止めてできたものです。

越後三山の霊峰八海山と中之岳に抱かれ、五十沢溪谷をバックに大自然の魅力いっぱいの人造湖です。



しゃくなげ湖

まちづくり市民会議

どー

『Do しゃんだい いいやん会』

開催のお知らせ

- ◆期 日 4月27日(出)
- ◆会 場 クロス10 大ホール
- ◆内 容 説明会、講演会、交流会

＝十日町2005年委員会＝

自分たちのまちを、どう考えていますか。地場産業の停滞、人口の減少、高齢化の進行など、このままで良いのでしょうか。

十日町2005年委員会では、10年後の十日町市がどうあるべきなのか、その期待される姿を市民サイドからグランドプランとしてまとめ上げるため、素案づくりを進めています。

2月には中間報告をしましたが、「人口減に歯止めをかけ、交流人口の増加を図る」ことを基本テーマと

し、その実現に向けて「まちづくり」「ひとづくり」「情報化」について検討を行うことが重要なことと考えています。

市民各界各層、団体、個人など多くの市民からこの市民会議に参加していただき、まちづくりへの思い、構想などについてご意見・ご提案をいただきたいと思ひます。

※詳細は、市報4月10日号でお知らせします。

特別養護老人ホーム 三好園臨時職員募集

- 職 種 寮父母
- 募集人数 若干名
- 応募資格 45歳未満で通勤可能な人
- 職務内容 寝たきり等老人の介護
- 採用時期 平成8年4月15日以降
- 申し込み 4月12日(金)までに特別養護老人ホーム三好園(下条中央通り☎56-2106)へ。



おまちしてます

暖だん和室

4月は24日(水)です

時 間 午後7時～9時
(先着2組、1組50分)

会 場 市長室

申し込み 4月8日(月)までに企画人事課広報聴係(☎内線213)へ。
※お気軽においでください。

ほくほく線 ⑧

ほくほく線の旅⑧
しゃくなげ湖

(南魚沼郡六日町)

《マイレールほくほく線クイズ⑨》

2月25日号の正解— (2) 106.7cm

★新幹線・ミニ新幹線のレール幅は143.3cm(標準軌)です。ほくほく線は在来線と同じ106.7cm(狭軌)であり、新幹線車両が乗り入れることはできません。

わが町の誇れるものは、魚沼コシヒカリ・白銀の雪・故富岡惣一郎画伯のトミオカホワイト美術館・清流魚野川などの豊かな水・そして温泉と地酒八海山。

これら白く輝くものたちを中心に、躍動する白の文化の町「ホワイトピア六日町構想」を進めています。

今回は、平成5年に完成した三国(さぐり)川ダムを紹介します。

湖畔周辺は整備が進み、野外コンサート場や釣堀、ボート乗り場、オートキャンプ場など盛況山です。

また、しゃくなげ観光センターで出される精進料理や手打そば、清流ます寿司も好評です。

四季折々の眺めが楽しめるしゃくなげ湖を一度訪ねてみませんか。

お待ちしております。

自宅周りの点検を

鉄筋の入っていないブロック塀は、地震時に倒壊する危険があります。

- 高すぎないか
- 基礎などはしっかりしているか
- ひび割れはないか

などの点検を行い、必要な場合は補強しましょう。

新入学(園)児童を交通事故から守りましょう

4月は、新入学(園)を心待ちにしていた子供たちが胸をはずませて学校、幼稚園、保育所などへ通いはじめる月です。この時期は子供たちの行動範囲も広がり、子供の交通事故が多発します。大人が交通ルールを守り、子供たちの良い手本になるようお願いします。

春の全国交通安全運動

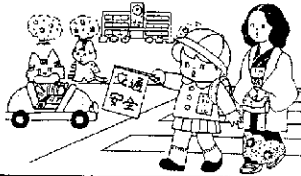
4月6日(土)～4月15日(月)

〈スローガン〉

やさしさと ゆとりの運転 防ぐ事故

〈運動の重点〉

- ①子供の交通事故防止
- ②高齢者の交通事故防止
- ③シートベルトの着用の徹底



リサイクルにご協力を! 古い電話帳を回収します

NTTでは、新しい電話帳「ハローページ」をお届けしています。その際、今までお使いの電話帳は紙資源として再利用するため回収させていただきますので配達員にお渡しください。

なお、お届けの際不在等により配達員に手渡せなかった場合は、4月10日(休)までにNTT電話帳お届けセ

ンター(フリーダイヤル0125-324182・受付時間土・日・祝日を除く午前9時～午後5時)にご連絡いただければ回収にお伺いします。

また、NTT各支店のお客様窓口にて古電話帳回収ボックスを4月末日まで設置しています。ご利用ください。

青年海外協力隊 募集説明会

■とき・ところ

4/18 (水)	万代市民会館	新潟市 東万代町9-1
4/24 (水)	柏崎勤労青少年ホーム	柏崎市 諏訪町6-6
5/10 (金)	長岡商工会議所	長岡市 坂之上町2-1-1
5/21 (水)	リージョンプラザ上越	上越市大字 下門前446-2
5/28 (水)	万代市民会館	新潟市 東万代町9-1

■時間 各会場とも午後6時30分～8時30分

■内容 派遣のシステムや待遇等、また、協力隊広報映画の上映や隊員O・B・O・Gの体験発表もあります。

■問い合わせ 新潟県企画調整部国際交流課(〒950-70 新潟市新光町4番地1 ☎025-285-5511内線2215)へ。

長島義介氏講演会 ～ユキワリソウと私～

■とき 4月7日(日)午後3時～

■ところ 十日町市博物館

■入場料 無料

■講師 長島義介氏(新潟青陵女子短期大学教授)

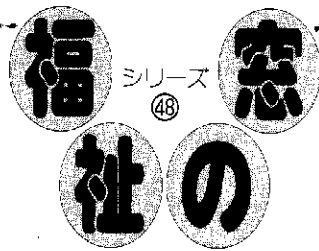
■問い合わせ 十日町市博物館(☎57-5531)へ。

新潟ふるさと村が リフレッシュオープン

新潟ふるさと村のアピール館、グリーンハウスの大改装が終了し、4月6日(土)にリフレッシュオープンします。

魅力いっぱいになった新潟ふるさと村に来村ください。オープニングイベントも開催します。

■問い合わせ 新潟ふるさと村アピール館(☎025-230-3030)へ。



■問い合わせ シルバー人材センター ☎57-5708

十日町地域 シルバー人材センター

センターの前身は昭和57年10月に設立された十日町高齢者事業団です。その後61年4月に川西町、津南町、中里村の3町村を併せて発足しました。

当センターの目的は、白らの生きがいの充実や社会参加を希望する高齢者に就業の機会を与え、それを通じて活力ある地域社会づくりに参加してもらおうというものです。

原則として60歳以上の人を対象としています。そして、健康でかつセンターで扱える仕事で働く意欲と能力のある人であれば、どなたでも会員になれます。現在848人(男性578人、女性270人)が登録

しています。主な仕事は、臨時的・短期的なもので、屋内外の軽作業や事務・管理分野、障子の張り替え、植木のせん定等、今までの経験・豊かな知識を生かします。また、個々の技能の向上のために研修会を実施し、多くの会員が参加しています。

今年、センター発足から満10年を迎える節目の年です。高齢化社会を迎えるにあたって、ますますセンターの役割は重要です。活力ある高齢化社会を目指して頑張りたいと思います。また、毎年9月には会員同志の親睦を深めるため、1泊2日の研修旅行を実施しています。昨年は、バス3台で会津東山温泉に行きました。年々好評で、参加者が増えています。さらに、12月には忘年会を兼ねた会員のつどいも行います。自慢の歌や踊りが披露され、大変盛り上がりです。事故もなく仕事に出られたこと、元気な姿で再会できる喜びを楽しみに一日一日を過ごしています。

県単医療費の一部 負担金が変わります

老人保健法の一部改正に伴い、4月1日から医療費の一部負担金が変わります。

■対象者 県単(県障、県親、県乳、県老)制度により医療費の助成を受けている人。

区分	平成8年 3月31日まで	平成8年 4月1日から
外来 (1月につき)	1,010円	1,020円
入院 (1日につき)	700円	710円

■問い合わせ 県障、県親対象者は社会福祉事務所授護係(☎内線131・132)、県乳、県老対象者は保健衛生課保健衛生係(☎内線141・142)へ。

家畜指導診療所が 広域事務組合処理に

十日町地域広域事務組合は、郡市4市町村で構成され、消防、総合福祉センター(御陣荘)、と畜場の事務を共同処理しています。この4月1日からは、現在協議会方式で運営されている十日町家畜指導診療所の事務も広域事務組合処理となります。

新名称は「十日町地域家畜指導診療所」となります。

■問い合わせ 十日町地域広域事務組合総務課(☎57-1555)へ。

「国民健康保険料申告書」を提出してください

国民健康保険料(以下、保険料)を適正に計算するために、加入者全員の平成7年中の所得を把握する必要があります。そのため、加入世帯の世帯主から、「国民健康保険料申告書」(以下、申告書・保健衛生課国保係にあります)を提出していただく必要があります。

また、保険料は所得に応じて、3段階の割合で均等割・平等割を減額することができますが、これには所得の有無に関係なく申告書の提出が必要です。

なお、土地建物等の譲渡所得は、住民税では特別控除があり課税されない場合がありますが、保険料は特別控除を適用しないで計算します。譲渡所得のあった人で税申告していない人も申告書を提出してください。

■提出不要の世帯主

国民健康保険に加入している世帯

員全員が次のいずれかに該当する場合は申告書の提出は不要です。

- ①所得税の確定申告をした人
- ②市民税・県民税の申告をした人
- ③給与・公的年金収入のみの人

■保険料が減額される世帯

世帯主と国民健康保険に加入している世帯員の所得の合計額で判定。

◎7割軽減対象世帯(予定)

33万円以下の世帯

◎5割軽減対象世帯(予定)

24万円×(世帯主を除く加入者数)+33万円 以下の世帯

◎2割軽減対象世帯(予定)

34万円×国民健康保険加入者数+33万円 以下の世帯

■持参するもの ①印鑑②平成7年中の収入を証明できる書類

■提出場所・問い合わせ 4月15日(月)までに保健衛生課国保係(☎内線143・144)へ。

医療費・老人保健の一部負担金→4月1日から値上げ 高額療養費の自己負担限度額→5月1日から改正

4月1日から診療報酬点数表と薬価基準が改正されます。それに伴い医療費は、平均3.4%(内科3.6%、歯科2.2%、調剤1.3%)値上げされることになりました。ただし、薬価が平均2.6%引き下げられるため実質的には0.8%程度の値上げになるとみられます。

また、老人保健の一部負担金も、外来受診が現行の1か月1,010円が

1,020円に、入院が現行の1日につき700円が710円になります。

5月1日からは一般的な高額療養費(市民税課税世帯で1年間の該当が3回までの場合)の自己負担限度額が、現行の63,000円から63,600円に改正されます。ただし、その他の限度額は据え置きです。

■問い合わせ 保健衛生課国保係へ。

米の小売業が登録制になります

昨年11月1日に「主要食糧の需給及び価格の安定に関する法律」が施行され、米の小売業が従来の許可制から規制の緩和された登録制になります。

※登録の手続き

■申請期間 4月1日～30日

■登録日 6月1日

■申請書の提出先 魚沼農政事務所経済課(申請書は市役所農林課にあります)

■登録の有効期間 登録日から3年

■既存の許可小売業者の取り扱い 食糧管理法の下で許可を受けた小売業者は、6月までは食糧法により登録を受けた小売業者とみなされるので、引き続き業務を行うことができます。

■登録申請手数料

▼新規・更新登録 販売所が1の場合9,000円、販売所が2以上の場合19,000円に1を超える販売所の数に5,000円を乗じた額を加算した金額

▼変更登録 5,000円に所在地が変更される販売所(新設を含み、廃止を除く)の数を乗じて得た額

※登録の要件

①小売業を適確に遂行するための資力・信用を有していること。②米穀販売のための売場を所有権または賃借権に基づいて利用できること。③食糧法の規定により罰金以上の刑に処せられ、その執行を受

けることなくなくなった日から2年を経過しない者でないこと。④販売業の登録を取り消され、その取り消しから2年を経過しない者でないこと。

※規制の緩和

▼小売業の買受先 計画流通米の買受先は、従来登録卸売業者のほか登録出荷取扱業者、登録小売業者からも買受けることができます。

▼小売業の営業区域 販売所を設置して営業できる区域は、登録を受けた都道府県の範囲です。ただし郵送等による注文販売や配達等はその範囲を超えて行うことができます。

▼販売所の新設・移転 従来の営業所、特定営業所、販売所の区分がなくなり、すべて販売所に統一されます。また、6月1日からは、販売所の数に制限がなくなります。

※守ってください。次の事項

▼品位基準に適合した精米を販売すること。

▼袋詰精米を販売する場合は、精米表示基準による表示が付されたものを販売すること。また、自らとう精した袋詰精米を販売する場合は精米表示基準による表示をすること。

▼帳簿を備え付け、3年間保存すること。

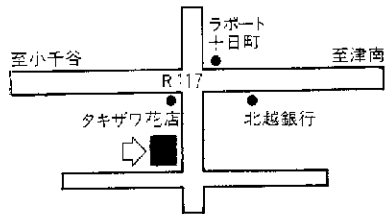
▼登録小売業者であることを示す標識を掲示すること。

■問い合わせ 魚沼農政事務所経済課(小出町☎025379-21131)へ。

商工観光課と観光協会が移転

商工観光課と観光協会が、4月1日から旧織物会館に移転します。

- 住所 十日町市西寺町
- 電話 52-5569



「新潟県高齢者大学」学生募集

- 入学資格 おおむね60歳以上の人。ただし、専門課程は基礎学習を終了した人を優先します。

講座の種類	学習のねらい	授業日数 学習年限
基礎学習 課程	生涯学習の中で高齢者の地域活動の方法を学習します。	延べ27日間 (2年間)
専門 講座	福祉ボランティア活動の方法について学習します。	8日間 (1年間)
フ ァ ー ム ワ ー ク 講 座	ワープロ操作の基礎を学び社会活動の補助とします。	10日間 (1年間)

■会場と募集定員

	新潟市	長岡市	上越市
基礎学習課程	100人	50人	50人
福祉ボランティア講座	30人	30人	30人
ワープロ講座	20人	20人	20人

- 経費 授業料は無料。教材費(3,000円~4,000円)は自己負担。
- 申込手続き 4月25日(木)までに、入学申込書(市社会福祉事務所にあります)に必要な事項を記入のうえ、80円切手をはった返信用封筒を添えて、新潟県高齢者大学事務局(〒950新潟市新光町7-2新潟県商工会館6階新潟県長寿社会振興財団内)へ提出してください。
- 問い合わせ 社会福祉事務所高齢福祉係(☎内線135・136)へ。

おわび

3月10日号のスキー全国大会の結果の記事中、第51回国民体育大会冬季大会スキー競技会の少年男子リレー3位、新潟県チームに春日寿さん(十日町総合高校2年)、高橋孝裕さん(十日町総合高校3年)の名前がもれていました。訂正しておわびします。

楽しもうスポーツ・つくろう健康 (総合体育館内 ☎52-4377)

第9回信濃川河岸段丘ウォーク ～歩くことのすばらしさ発見してみませんか～

- とき 4月29日(みどりの日)
- コース及び出発時刻

コース	距離	出発場所	受付時間	出発時刻	ゴール時間
A	52km	津南町役場前	午前5:00~5:30	午前6:00	午後6時まで
B	42km	中畠村田沢小学校グラウンド	午前6:00~6:30	午前7:30	
C	25km	川西町総合体育館前	午前9:00~9:30	午前10:00	午後3時まで
ファミリー	12km	小千谷市民体育館前			

■参加費

	A・B・Cコース	ファミリーコース
大人	1,500円(当日参加2,000円)	1,000円(当日参加1,500円)
小中学生	1,000円(当日参加1,500円)	500円(当日参加1,000円)
未就学児	500円(当日参加1,000円)	

※不参加の場合でも参加料は返還しません。

- 申し込み 4月15日(月)までに総合体育館(☎52-4377)へ。

スポーツ・インフォメーション

「ダイエットするなら体重を減らすより脂肪を減らそう」

●肥満を誤解しないで...

肥満とは、単に体重が多いということではなく、体内に必要以上に脂肪が蓄積した状態のことです。
 過ぎた食事制度で栄養摂取を怠ったようなダイエットをして体重が減ったと言っている中身は筋肉が細く、そのまわりになお余計に脂肪が蓄積しているようでは、からだの老化を早めているだけです。

●肥満はなぜ悪いのでしょうか。

- 成人病に直結するからです。
- ・中性脂肪が増えるため → 高血圧になりやすい。
 - ・中性脂肪が増え、動脈硬化が起きやすくなり → 心臓病や脳卒中の原因に
 - ・食べ過ぎでインスリンの働きが弱くなり → 糖尿病になりやすい
 - ・肝臓に脂肪がついて → 肝臓病になりやすい
 - ・尿酸値が高くなり → 通風になりやすい
 - ・体重が重くなり → 膝関節など骨や関節の老化が早まる
 - ・体内の免疫の働きが低下し → ウィルスに感染しやすくなる

●こんな方法でやせようとしていませんか?

- ①極端な食事制限——燃料補給をギリギリまで減らして脂肪を燃やせばたしかに脂肪細胞は萎縮します。しかし脂肪細胞は、再びエネルギー補給が断たれることを恐れて、その分少しでも栄養がまわってきたときに太ろうとします。絶食や減食を止めたあとにいままで以上のスピードで太るのはこのせいです。
- ②サウナで汗を流す——サウナで汗を出すことで体重が減るのは体内の水分が一時的に出たにすぎません。水分を補えばすぐに元に戻ってしまいます。サウナの熱で体温をあげても脂肪は燃えません。
- ③一時的な激しいスポーツ——運動不足だからと、突然激しいスポーツをしてもダメ。翌日からの筋肉痛に悩まされるだけです。しかも一時的に激しい運動に使うエネルギーは筋肉が先に燃焼し脂肪はその後から燃焼するので効果がありません。

●ナイスバディーへの道

均整のとれたナイスバディーを目指すには、いままで必要以上に蓄積した脂肪を減らすことから心がけましょう。
 筋肉は、運動しなければやせ細ります。筋肉がやせ細れば脂肪がまとわりつきやすくなります。運動をして筋肉を増やせば、脂肪を燃やす力がアップします。
 まずは、からだを動かすことを、こまめに適度に、長続きするように習慣づけましょう。



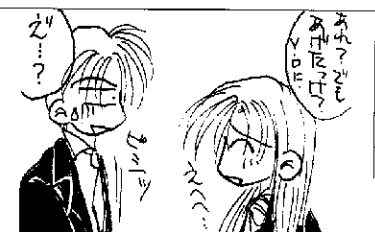
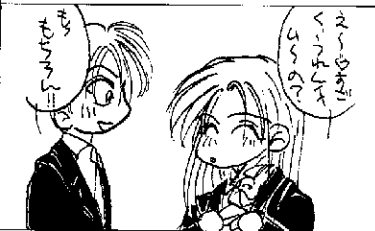
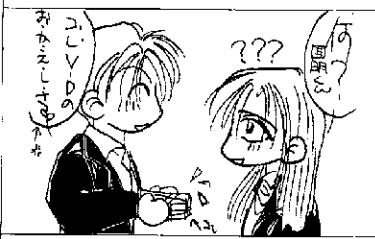
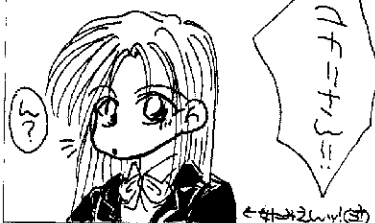
極端な食事制限



サウナで汗を流す



一時的な激しいスポーツ



相談コーナー

- ①交通事故相談 4月8日(月)
- ②定例行政相談 4月12日(金)
- ③巡回内職相談 4月19日(金)
午前10時～午後3時
会場：市民相談室
- ④高齢者職業相談
毎週月曜日～金曜日
午前9時～午後4時
会場：高齢者職業相談室

無料法律相談

弁護士による無料法律相談を行います。法律関係の問題でお悩みの方は、お気軽にご利用ください。

- とき 4月11日(木)午後1時30分
4月25日(木)午後1時30分
- ところ 市役所市民相談室
- 相談員 4月11日 桜井陽一 弁護士
4月25日 大塚 勝 弁護士
- 申し込み 電話で市民課 (☎内線150)へ予約してください。多数の場合は先着順となります。

テレホンサービス

☎10日町観光情報 ☎57-0500

春の十日町のみどころ情報

☎くらしのダイヤル ☎025-285-7000

- 4/1～8 ご存知ですか？製造物責任法
- 4/8～15 消費生活相談事例～アポイントメントセールスで契約した高額なダイヤの解約
- 4/15～22 はじめての一人暮らし(訪問販売法)
- 4/22～30 気をつけよう！電子レンジでの加熱

婦人電気教室

- 期間 5月～9月の4回コース(毎月1回第3水曜日の午前中、8月は休みます)
- 開講日 5月15日(木)
午前9時30分～
- 内容 電気の基礎知識、修理実習、施設見学、料理実習ほか
- 受講料 1,000円(材料費実費)
- 定員 30人
- 申し込み 4月30日(木)までに東北電力㈱ (☎52-3107) へ。

酒書の相談

- とき 4月19日(金)
午後1時30分～3時
- ところ 十日町保健所
- 問い合わせ 十日町保健所 (☎57-2400) または保健衛生課保健衛生係 (☎内線141・142) へ。

心の健康相談

- とき 4月23日(火)
午後1時30分～3時
- ところ 十日町保健所
- 担当 山下医師(中条病院)
- 問い合わせ 十日町保健所または保健衛生課保健衛生係へ。

4月「子供映画会」

- とき 4月13日(土)午前10時～
- ところ 勤労青少年ホーム(2階)
- 内容 ・はくのかまおじさん
・むく鳥のゆめ・ある島のきつね
- 入場料 無料
- 問い合わせ 少年育成センター(勤労青少年ホーム内☎57-8918) へ。

ゆずります
ゆずってください

*消費者協会(商工観光課☎内線52-5569) へ。

品名	規格	希望価格
呉子アルペンスキーセット	くつ25.5cm コシニョール	相談で
洗濯機	2槽式	//
オルゴール生掛のニューミュージック全集	CD 6枚組	3千円
運搬車(コンバイン改造)	乗用キャタピラ付	2～3万円
ワープロ	買取り JW-105F	相談で
ゴルフアイアンセット	ドライバー付 リンクス	//
田植機	2条植	無料
コンバイン	2条刈	//
調整機	3インチ	//
乾燥機	10石強自動	相談で
家庭用カラオケ	LDソフト 80枚付	//
パソコン	NEC PC2485 ディスプレイ	//

品名	規格	希望価格
室内用ブランコ		3千円位
応接セット	ソファ テーブル	相談で
電子ピアノ/又はピアノ		//
ベビーベッド		//
卓球台及びネット		//
楽器	タンバリン・ ガスケット等	無料
冷蔵庫	小型	相談で
つじ糸	せいものでもよい	//
カラーテレビ	中型	3千円位

第36回ジャズ共和国
国会ライブ

- とき 4月6日(土)
午後7時開演(6時30分開場)
- ところ クロス10(大ホール)
- 入場料 3,500円(全席自由、フリードリンク)
- 出演 ・伊藤君子(ヴォーカル)
・野力奏一(ピアノ、キーボード)
・鈴木良雄(ベース)
・平山恵勇(ドラムス)
- 問い合わせ ハローホリデー(本町4 ☎52-3608) へ。

おもちゃ図書館

- とき 4月4日(木)・18日(木)
午前9時～11時30分
- ところ 勤労青少年ホーム
- 問い合わせ 社会福祉事務所福祉係 (☎内線131) へ。

4月乳幼児健康診査

事業名	期日	受付時間	対象児
3歳児健診 〔3歳6か月児 が対象です〕	10日 (水)	午後1時10分 ～1時45分	4年10月 生まれの幼児
1歳6か月児 健診	11日 (木)	午後1時10分 ～1時45分	6年10月 生まれの幼児
4か月児健診 ならびに 育児学級	24日 (水)	午後1時10分 ～1時30分	7年12月 生まれの乳児
2歳6か月児 身体測定	16日 (水)	午前9時30分 ～10時15分	5年10月 生まれの幼児
10か月児 身体測定	17日 (木)	午前9時30分 ～10時15分	7年6月 生まれの乳児 (数回受けても再 受診する乳児)

会場は保健センターです

※1歳6か月児、3歳児健診の幼児は、歯科健診があります。歯をきれいにみがいて来てください。
(3歳児健診は尿検査もあります)
※4か月児健診に来られない人は、小児がん(神経芽細胞腫)尿検査セットを保健衛生課に取りに来ててください。
※平成4年11月生まれの子の保護者へ
3歳児健康診査では視聴覚検査を実施します。5月の健診対象者に検査セット等を送付しますので、4月15日を過ぎても届かない人は、保健衛生課保健衛生係まで連絡してください。
※2歳6か月児身体測定と10か月児身体測定の受付時間が変わりましたのでご了承ください。

4月の健康相談

会場	期日	時間
保健センター	1・8・15・22日	午前9時～11時30分
新座コミュニティセンター	9日(水)	午前9時～11時30分
大井町コミュニティセンター		午後1時30分～4時
川治地区公民館		午前9時～11時30分
北和会館	18日(木)	午後1時30分～4時
就業改善センター		午前9時～11時30分
山谷集会所		午後1時30分～4時
飛渡地区公民館	19日(金)	午後2時～4時
羽根川荘		午前9時～11時30分
水沢地区公民館		午後1時30分～4時
平成園	26日(金)	午後1時30分～4時
中条地区公民館		午前9時～11時30分
北原集落センター		午後1時30分～4時
下条地区公民館		午前9時～午後4時

※血圧が心配、食事療法を知りたい、心に悩みがあるなどの人は、どうぞご相談を！
※健康手帳をお持ちの方はご持参ください。
※平成8年4月から、より身近にご利用いただけるよう、会場数、日数を増設しました。ぜひご利用ください。

4 献血車

受付時間 午前10時～正午(成分献血は9時30分～10時30分)、午後1時～3時

◆全血献血

- 7日(日)(終日) ライオン堂
- 10日(水)(午前) 十日町砂利(株)
- (午後) 宇都宮製作所(株)
- 24日(水)(午前) 陸織物(株)
- (午後) 総合体育館

◆成分献血

- 8日(月)(終日) 十日町市役所
- 22日(月)(終日) //

※成分献血は、事前に保健衛生課保健衛生係に申し込みください。所要時間は約60分です。

健康・保健コーナー

春期 小児マヒ(ポリオ)生ワクチン投与

■該当する子

▶平成7年12月31日以前に生まれた乳幼児で、過去未接種か1回のみの子

※接種日現在7歳半に達した子は接種できません。

■投与の方法

6週間以上の間隔で2回接種します。都合により間隔が離れた場合でも2回受けてください。

■投与を受けられない子

①発熱していたり、著しい栄養障害のある乳幼児 ②過去1年以内にけいれん症状を起こしている乳幼児 ③下痢をしている乳幼児

■投与前の注意

①お子さんの健康状態をよく知っていて、予診票の記入ができる人が連れてきてください。都合のつかないときは、あらかじめ予診票を保健衛生課に取りにきてください。 ②投与前は、健康管理に十分注意してください。 ③投与日は、会場体温を計ります。

分注意してください。 ③投与日は、会場体温を計ります。

■持参するもの

①母子健康手帳 ②印鑑(印鑑をついた問診票を持参するときは除く) ③体温計 ④市内に住民登録をしていないときは、住民登録をしている市町村から「予防接種実施依頼書」をもらってきてください。

■受付時間

午後1時45分～2時30分

■会場 保健センター

地区	期日
十日町・吉田	4月3日(水)
新座・中条・下条	4月4日(木)
川治・六箇・水沢	4月5日(金)

※「予防接種と子どもの健康」を必ず読んでください。予診票は、中条・吉田・下条・水沢の各地区公民館にも用意してあります。

赤十字救急法講習会を開催します

■とき 4月26日(金)～29日(月)
午前9時～午後5時

■ところ 中里村総合センター

■講師 佐藤敏夫さん(日本赤十字社救急法指導員)

■参加資格 一般希望者

■定員 30人(先着順)

■参加費 2,000円(教材費等)

■申し込み 4月10日(水)までに赤十字救急法一般講習会事務局(中里村役場民生課内 ☎0257-63-3111 内線121)へ。



むし歯のないよい歯の子

2月の3歳児健診を受けた子31人

よい歯の子 住所 保護者
大 瀧 絃 子 (水口) 寿
湯 川 真 李 衣 (関根1) 幸 博
小 宮 山 恵 理 (下条本町) 弘 毅
太 田 光 哉 (北登坂1) 耕 司
佐 野 哲 平 (稻荷町3東) 比呂史

よい歯の子 住所 保護者
大 鳴 晃 輔 (上新田4) 洋 一
酒 井 収 (吉田山谷) 栄 一
高 橋 侑 里 (山本町1) 葉 子
曾 根 祥 智 (新座3) 勉

4月の休日救急医

◆7日(日)

第二藤巻医院(川西町)

☎68-2018

津南病院(津南町)

☎65-3161

◆14日(日)

至誠堂医院(西浦町東)

☎52-3276

上村病院(中里村)

☎63-2111

◆21日(日)

長山医院(津南町)

☎66-2877

上村病院(中里村)

☎63-2111

◆28日(日)

山口医院(袋町中)

☎52-2174

◆29日(月) みどりの日

池田医院(本町西1)

☎52-2581